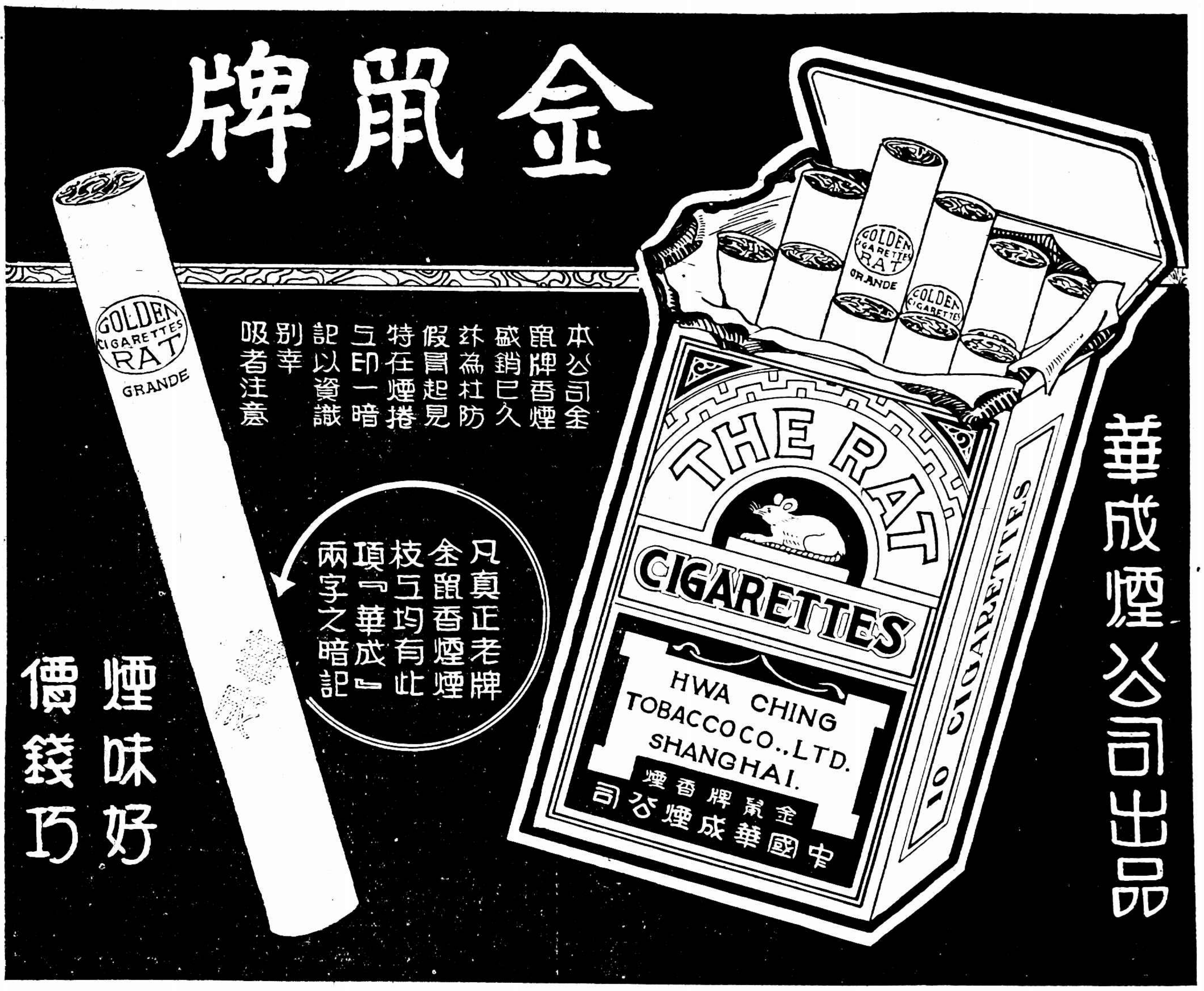


時報

民國二十一年十二月十八日星期日

今日附送圖畫時報不取分文

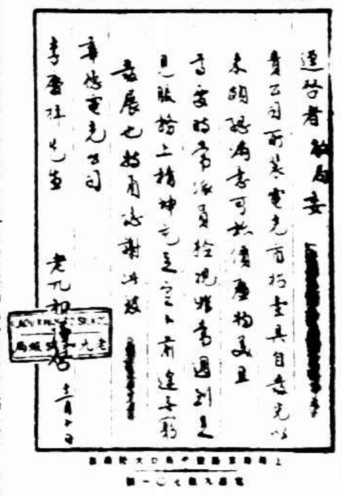
今天三張售大洋三分四厘

第一萬零一百十三號

內政部登記證警字第三三號

中華郵政特准掛號立券之新聞紙類

華德電光有限公司啓事



敝公司新出品之電光廣告招牌已久一切電氣器具業蒙各大商號來函贊許證明茲因商業上需用起見定價特別克己如蒙惠顧毋任歡迎 事務所上海虹口西安路六十八至七十號 電話五二五六五號

市面蕭條 為提倡國藥而犧牲繼續減價

熟藥配方參茸補品一律八折添設本號泡製藥名師

本堂現添加本幫藥師泡製得宜不論何省醫師方單皆能照配藥料既選上等價格比衆便宜如有未能盡信之處隨時請來比較方知言之不謬也

虎骨木瓜酒 每元六瓶

虎骨木瓜酒 每元六瓶

自製膏丹丸散買一送一　參茸熟藥補品一律八折

著名良藥 出品

立止咳嗽療肺露
補腦人參汁
海狗腎大補丸
萬應精神油
兒科回春丹
皮膚通治水
男婦強種精補精
著名烏鷄白鳳丸

丸藥名目繁衆未能盡錄仿單目錄函索即奉價目照買一送一批發一律

參茸部

吉林老山抄參 每兩四十元至二百元
牛晒老山抄參 每兩六十六至四百元
清糖老山抄參 每兩五十元至二百元
清糖移山抄參 每兩三元至五十元
正北鹿茸片份 每份自二十元
正三姓東茸片份 每份三十元
正渾春鹿尾羓 每兩二十元
正北鹿茸筋 每斤十六元
正硃砂水神桂 每兩二百元
正清花綠水玉桂 每兩三元至二百元
正國產石柱參 每兩五元

（所有參茸補品存積如山一）（切削價出售名目未能盡錄）

分局營業

接方配藥 代客煎藥
代客送藥 不計力資
廣幫藥師 老手著名
有口皆碑 近來添設
本幫藥師 古法泡製
藥材補品 無美不備
市面蕭條 減價八折

國醫贈診

黃致和 七時半至十時
楊保岐 十時至十二時
張肯堂 十二時至五時

贈診時間不受診金祇收號費二角

總局 河南路中 四三三號 電話九二六九一

分局 北四川路八〇七號 電話四二六三六

分銷處 北河南路天后宮橋國貨商場二層樓上

國藥商店 保和堂啓

復旦劇社

為東北義勇軍第十二次公演

「勝利」「蠢貨」「戳友」

地點：北京路貴州路口英士紀念堂（即湖社）
日期：十二月十七十八兩日
時間：日場下午二時半起 夜場晚八時起
票價：分六角一元兩種
代售處：四馬路光華書局 現代書局

上海乾裕源公司

冬汛

特特特特特特特特特特

價

本公司經理煙台張裕釀酒公司出品之葡萄白蘭地等酒從今天起舉行破天荒大賤賣一星期各價一律七折期滿之後統照原價此布 址法租界新永安街永安坊第二號

中美船務公司啓事

上海號（MS.Selandia）定於十二月念一日由滬開往舊金山凡可物西亞圖及巴得蘭等處客艙每位金洋一百十二元水脚低廉請至廣東路一號寶隆洋行接洽可也電話一三八一六號

法租界大馬路 永華公司

懇親日

特別大贈品

購貨滿洋 十元 贈送

紀念壽星盆一只

上海鄭家木橋

老和記綢布染廠發行優待預約券廣告

照碼七折 欲購從速

本廠發行七折優待預約券歷經規定每年發行一次酬答各界惠顧之盛誼本年度已于夏季舉行各界紛至沓來踴躍爭購瞬息銷罄堪歎本廠發行預約券實犧牲優待顧客之特殊現象第唯滬濱人地遼廣而發行時間短促向隅貽憾在所不免本廠深負歉仄近日迭承各界顧客接踵來廠紛紛要求復次繼續彌補闕望本廠茲為接納顧客願望起見不得不再曲徇破格繼續發行七折優待預約券數千張藉答厚意特定十二月十三日起至一月十三日止在此期間希請惠顧諸君迅速購買勿再交臂失之此佈

新開 源來號 南貨海味 今天開幕

地址法大馬路東新橋街西首便是 電話八二七六一號

招商局股東法益維持會籌備會第一號通告

本會發起宣言業經通告在案所幸輿論同情邇近股東贊同此旨自動參加者已有股東等迭函督責進行足徵識明未泯衆心如一茲特登報通告凡自願擁護其法律上權益之股東請即親持股票或開列股票號數戶名股數代表人名通訊地址來會接洽登記以便訂期召集大會是所切盼「會址」上海愛多亞路西藏路口七百十號「電話」九二七二九號

田龍律師受任丁玉記號主丁玉田君常年法律顧問通告

本律師茲受任上開當事人常年法律顧問嗣後如有侵害其一切法益者本律師當盡依法保障之責特此通告 事務所江西路一四一號三樓電話一八五四六號

田龍律師受任菱花照相館常年法律顧問通告

本律師茲受任上開當事人常年法律顧問嗣後如有侵害其一切法益者本律師當盡依法保障之責特此通告 事務所江西路一四一號三樓電話一八五四六號

鄭毓秀律師受任楊法曾女士常年法律顧問

本律師茲受楊法曾女士聘任常年法律顧問嗣後關於楊法曾女士一切法益本律師當盡依法保障之責特此通告 事務所霞飛路四五三號 電話八零三二四號

蔡廷鍇將軍香煙

可以興矣

為民眾烟公司出品蔡廷鍇將軍香烟題 葉恭綽

每元兩聽煙包內印有花贈券每三十張掉換八仙游戲圖一張六只空聽掉換一張待券向本公司總發行所掉換各大公司各紙煙店均有出售 民眾煙公司謹啟

硬色小仙女牌香煙

空包換贈品通告

以上海各烟紙店均可兌換

同行寶號代收空色向本公司掉換贈品九扣計算

啟者新出硬色小仙女香烟特別精美現已到處歡迎茲為酬謝愛吸諸君起見特訂空包掉換贈品辦法如左

空色十只　換上等小號力士香皂一塊

空色廿只　換新新公司遊藝場游券一張

空色五十只　換加重上等毛巾一條

民國廿一年十一月一日 上海永泰和烟草股份有限公司啟

CP-21

禮券十足兌現

冬至送禮請購本公司禮券既有珍貴禮品之名復有十足兌現之惠比任何禮券高尚比任何禮券便利

南京路六十三號

寶星煜記公司

金銀器皿 珠寶鑽石 古玩玉器 首飾鐘表

徵求全國國貨工廠出品

本公司籌備處設於上海南京路大陸商場二樓西部籌備各項次第竣事一俟裝葺工竣即行開幕公司內部計設綢緞布疋呢絨針織物棉織物化邊服裝化粧品鞋帽五金料器皮件文具食品玩具藥品傢具等各部茲擬徵求全國國貨工廠上列各種出品參加發售以期美備如荷贊同請檢齎各種出品價目表並向本籌備處索取空白國貨調查表逐項填注交本籌備處俾便洽辦經銷至為企盼再者除上列各類國貨外如有其他機製國貨或各地土產亦所歡迎 中國國貨股份有限公司籌備處啟

教育玩具

特闢兒童樂園

陳列國貨玩具三百餘種

歡迎家長們小朋友們參觀

樂園設河南路本館發行所樓下，內有活動電車，鐵道活動飛機等各種點綴，以增樂趣。玩具售價極為低廉。

要目：坦克車 鐵甲車 四輪汽車 馬頭車 [illegible]馬 帆船 橡皮動物 五彩兵輪積木 十九路軍戰士 [illegible]具 現代傢具等

廉價定閱雜誌

在本月廿五日以前向本館發行所購買玩具或兒童讀物一次滿實洋二元以上者、還當日另定閱兒童世界兒童畫報兩種者、優待八五折、定閱一種者、優待九折、

上海河南路 商務印書館

118

東方雜誌

第廿九卷第八號

東方論壇
日內瓦的展望……仲逸
世界經濟會議與中國……有心
戰債與美國外交……明養
蘇聯和平外交的進展……愈之
國府重行重遷……作舟
再論官營事業……有心
東方畫報（影寫版）……五十四幅
世界小諷刺……八幅
教育欄
教育者的路……天行
凡人主義的教育……張安國
教育哲學的重要性……蔣徑三
美國初等教育的原理……林仲達
蘇聯的教育勞動者……靜山
一年來的中國經濟……平鳴
東省事件的回顧與前瞻……樊仲雲
德國選舉後的政治經濟……朱偰
美國國際貿易政策……張金鑑
波蘭和但澤的糾紛……趙鏡元
世界經濟的樂觀和悲觀……瀛洲譯
戰債的決算……諒夫譯
斯賓諾莎的有定論……王銑
世界兩大法系的轉換……嚴毓蔵
文藝欄
冥屋……茅盾
秋的公園……茅盾
穀生百年誕……傅東華
逝影……羅洪
大地（續完）……宜閑譯

▲零售每冊一角五分　預定全年廿四冊連郵費三元六角 半年十二冊連郵費一元九角

▲優待定戶 凡在本月廿五日以前本雜誌定戶向上海發行所現款訂定兒童世界或兒童畫報者特訂優待辦法另印傳單承索即寄

要目 新年特大號預告

中國與國際
帝國主義的世界分割……味仲逸
帝國主義分割中國之過去與現在……樊仲雲
蘇聯外貿易上論國的分割……武育幹
蘇聯第二屆五年計畫概觀……沈志遠
學術專著
中國南方民族源流考……鄭擎宵
詩的音律辯證……朱光潛
詩的歌與誦……俞平伯
湯論篇……鄭振鐸
新年的夢
未來中國經濟的發展……江公懷
未來的社會生活……祝伯英
未來的哲學……李石岑
未來的道德……周毓人
文藝作品
我們還文壇……茅盾
鏖戰湖的秋夜……郁達夫
傑玩……巴金
給孩子們……丁玲
給亡婦……朱自清
養蠶……葉聖陶
慈母……老舍
夢耶真耶……豐子愷
夢想的書
豐子愷……五幅
陳升洪……三幅
夢想的中國與夢想的個人生活……百餘家

商務印書館發行

107

注意慈善大獎

行善獲獎●一舉兩得

上海會聯合賑災委員會之特獎票

己開始發售◎每張洋十元

票額十一萬張

其中一萬張爲贈券

凡購買一本者（計十張洋一百元）贈券一張多則類推

定於一月十四日 下午二時 在上海跑馬總會 當衆開獎

如全數售完

頭獎可得洋三十九萬元

二獎可得洋十五萬元

三獎可得洋六萬元

各小獎可合得洋十五萬元

賑濟滬北災區經費 可得洋二十五萬元

以上共爲一百萬元

領獎處◎上海跑馬總會

售票處

永安公司　先施公司　新新公司　中國銀行　交通銀行　金城銀行　鹽業銀行　大陸銀行　上海市銀行　四明銀行　逸園跑狗場　萬國體育會　中國跑馬會　上海跑馬總會　財政部[illegible]　市政府[illegible]　浙江興業銀行　浙江實業銀行　上海商業儲蓄銀行　浙江[illegible]銀行

贊成人

上海市市長　吳鐵城　[illegible]

鴻年鑒

自汝出外後家中親友無不擔憂之至汝母因急而病余亦來申一切困難之事均可解決望見報後速至青庄面談或通信至各親朋處接洽亦可幸勿徘徊自入迷途　父彝字

會賓樓京菜館廣告

[illegible]

二馬路浙江路口　電話九二四二二一

背痛

兜安氏秘製保腎丸

背痛腎虧之不可視若尋常微恙任其自行痛止殊不知痛感有時而止病則依然暗伏久則釀成較重之症兜安氏秘製保腎丸專治腎虧餘生左列各症極其效驗洵佳品也

專治　背脊痛　膀胱發炎　小便渣滓　小孩尿床　風濕痛　膀胱有石　小便停住　肌肉麻木　臀筋痛　節骱僵硬　小便帶血　水腫腫脹　腰穴痛　脚踝浮腫　小便不禁　內腎虧弱

各埠藥房均有出售　（上海四川路八九號）兜安氏西藥公司告白

添裝純鋼保管箱

▲租費力爲低廉　▲管理尤極嚴密

本公司新近添裝大批純鋼保管箱即日起出租甲種高四寸寬五寸半深一尺九寸全年租價洋二元五角起

本埠出租保管箱業中最廉之租價

此外租價尚分四元六元八元十二元廿一元三十六元四十四元七種租者從速

通易信託公司

創立第十二年

發行有利禮券　◉紅素各別◉式樣精美　◉數額任選◉利率優厚

本公司儲蓄部　優待新開存戶　定期壹年存款　數目五十元起　常年利率壹分　即日起以三個月爲度

總公司：上海北京路二二六號　電話九〇一一〇

標金漸趨沉寂

上落僅四兩餘

昨金市風平浪靜，殊少變遷，自晨至午，祇有四兩零迴旋，各方交易不著前天之湧壯，結果比較略昨續降一兩三錢，人心似乎軟化，至銀市和上日相同，英跌乘平，匯兌回疲，再接再厲，以致趨價稍間即低，併後漸而復跌，納外疊畏，英金仍鬆，美金則寬，金價由八百〇八兩外回至〇五兩內，中途尚有一三兩曲折，販賣者略夥，僅滑上乘，站在七兩左右，而掉期由套頭價與向元茂永掉進七條，反貼過二錢，乂元茂永向惠祥掉進四十二條，即平掉，至於各號未曾掉滿者尚有八千以上，後市內外週六停市，今將昨市詳紀於後，

剛早二月份開盤即跌一兩二錢，爲八百〇七兩一錢，[illegible]

[illegible]

上海兩少女（六）

小說　林疑今作

之五　父親的信

從杭州回到上海，是一個蕭索的秋晨。天氣變得眞快，前幾天還是鐵熔爐一般的夏，現在颼颼的街樹竟是泛濫着無限的秋意了。寶鵬送麗珠到她們回家以後，隨即雇着車子回到自己的寓所。在車子裏，寶鵬燃了一支香煙，担心着父親的回信。現在他在大華大學是三年級生，再讀一年就可以畢業，在這一年間，他盼望父親多匯一點錢來，可以做麗珠她們的生活費。他一畢業，即刻就要去找事情做。敲開了二房東的門，房東的小女兒笑着對他說：「鍾先生，有信！」女孩子一面說着，一面用小手指着壁爐的架子。寶鵬跑了過去，心裏急跳着，望着信封上「漢口××銀行鍾緘」幾個字，手脚都抖了起來。拿了信，匆匆跑到自己的臥房，關了房門，推開了百葉窗，讓陽光溜了進來，然後拆開信。是的，信是父親的信，滿紙是憤慨的氣急，父親說：一個富豪的兒子去跟舞女結婚，簡直是違風背俗侮辱親友的事，接着是「夫舞女者，乃……」最後是幾句訓斥的話，口氣似乎是異常嚴重，「如不速與該女斷絕關係，勿回吾家……」。讀完了信，人像是癱瘓一般靜坐在窗前的椅子上，窗外是青色的天空，天空上浮着一堆一堆白色的，灰色的雲塊。

十點多鐘的時候，有人輕輕地敲着他的房門，一個戴着巴拿馬草帽的中年人走了進來，黑眼鏡，雪茄煙，充實的文書包，是他的哥哥。哥哥脫了他的帽子，拍拍手，在寶鵬的旁邊坐了下來，即刻用很樂觀的聲調談起寶鵬和舞女的婚事，他說他是接到了父親的快信，今天特地由南京趕來的。他的話像父親一樣頑固，不過沒父親那麼親切，他和寶鵬是個同父不同母的兄弟，往日的感情都是冷冷的。坐了半點多鐘，看了兩次的手錶，終於像牧牛一般站起身，說他現在有一個很重要的金融會議，應該走了。在臨走的時候，哥哥說倘若寶鵬再這樣迷戀下去，父親將停住了一切的供給，或是還要剝奪他的遺產承繼權。寶鵬動也不動地望着哥哥的臉孔，望着他像雪茄煙一般溜了出去。

上海匯市

英緊美鬆

上落甚狹趨勢平平

昨銀市仍以英縮（已通跌一週之久）乘平、私[illegible]未更、遠期漲跌互見、而滙兌已送升六七天、昨盛二分[illegible]

[illegible]

□金業交易所

□銀樓飾金　大同行兌出　每兩　一百[illegible]六元半

□銀行匯票市面

[illegible]

□海外銀市電訊

[illegible]

洋厘站定

銀拆二分計小一分

洋厘昨[illegible]定、少有變動、交易[illegible]

[illegible]

遠期微長

大條

倫敦十七日國民社電、今日倫敦大條收盤近期勿動、仍爲十七便士[illegible]遠期微長、而爲十七便士[illegible]

北平九六債市

◎北平十七日電、九六開盤[illegible]

債市漲跌懸殊

[illegible]

粉市仍在暴漲中

廠貨空虛北幫競辦現粉

標麥近漲遠跌

△標粉　昨日坎拿大[illegible]

[illegible]

□麵粉交易所

[illegible]

上海棉市續堅

昨（十七日）紐約棉市、始以當戶缺乏、天氣不佳市堅、但後以南方套賣而跌、計各月期價大一至四磅音、現貨不動、利物浦棉市、各月期小〇、[illegible]

[illegible]

上海紗市略定

[illegible]

□華商紗布交易所

[illegible]

□物品證券交易所（元本位）上午開　下午收

[illegible]

◎米市

[illegible]

上海東北難民救濟會

▲月捐運動▲

▲緊急啓事▲

東北淪亡、瞬屆一年、全國沉寂、殺伐聲盈耳、死者倒戶絕粟、生者冷血冰天、若不迅大規模救濟、[illegible]

（一）此項月捐以大洋[illegible]（二）[illegible]（三）[illegible]（四）收款機關[illegible]

主席　理事　[illegible]

總務組主任　[illegible]　副主任　[illegible]

捐務組主任　[illegible]　副主任　[illegible]

宣傳組主任　林康侯　副主任　[illegible]

保管組主任　[illegible]　副主任　[illegible]

支給組主任　[illegible]　副主任　[illegible]

審核組主任　[illegible]　副主任　[illegible]

五洲藥房

大贈品　大廉價

三星期　本月廿五日止

照定價一律六折至八折廉售

以本公司出品爲限

香皂特別廉價

各貨一律贈品

上海四馬路總公司及本埠各支店全啟

天喜堂

老婢調經丸　可治經閉經多經少經遲經早經淡經紫白帶赤帶血崩血凝

老婢調經丸　可治經期前後腰腹痠痛

老婢調經丸　可以保護母體胎兒臨產安全

老婢調經丸　可治產後瘀血未清

老婢調經丸　可治子宮虛冷久婚不孕

[illegible]　天喜堂藥行

最新止咳神藥

派吐淸

百日咳特效

專治各種咳嗽之聖劑

止咳化痰　潤肺平氣　功效最神　萬試萬靈

中國總經理　上海德和洋行

商　禮

上海四馬路太和大藥房發行　全國分店各藥房均有售

腦筋衰弱，思想遲鈍，

人中寶

爲補腦聖藥，兼能補血補精補氣，服之，腦筋強健，思想充足，百體俱振作，精神興奮矣，

大瓶二元　小瓶一元

汽車載匪魁

偵緝隊探員拿獲解隊

昨晚九時許、愛多亞路自來火街附近突有汽車一輛、風馳電閃、從西開南、車上有一人似被監視、路人莫不奇異、旋查知爲南市公安局偵緝隊長盧英派探在某處拘獲之匪魁、時方解回隊部云、

電氣公司汽鍋爆裂

南市昨晚黑暗兩小時

（電車自來水同時停頓）

昨晚六時半起、南市電燈突然熄滅、並聞高昌廟方面、發出轟轟之巨響、同時電車停開、自來水斷絕、各處馬路頓成黑暗世界、居民恐慌異常、市公安局立派警察大隊出防、旋知係電氣公司汽鍋爆裂所致、至於轟轟之聲、則爲汽鍋中蒸汽衝出之回聲、電氣公司當場將改用舊有之汽鍋、至七時半、電燈乃明亮、電車自來水亦同時流動、

覆柴船釀成命案

垃圾船上人恃强凌弱

滬西日暉港內、常有垃圾船於黃夜將垃圾拋擲於河中、以貪簡便、但妨害河道及飲料、是以每出必在深晚人靜之時、前日半夜十一時、有垃圾船三艘、鎖連在一處、隨行隨倒垃圾於河心、道至日暉東路、尚有半艙垃圾未倒、而港中停有江北柴船戶邵長有之船隻、垃圾船上人即喝令讓擋、而柴船上人因均在睡鄉、無人理之、垃圾船上人即以竹篙向柴船上人痛擊、致將邵之長子邵連學打破頭顱、而垃圾船上人已一齊擁至柴船上、邵妻邵王氏（年五十二歲）護住其子、亦遭痛毆受傷、但因人多、在船上爭吵、均立一邊、致該船傾覆、全船人均落水、當由划船舢舨等到來、將柴船上婦人及九歲小孩等救起、惟邵王氏係遭毆打後、跌落水中、以致不及醫治斃命、經報水巡分隊、將被告徐姓兩名拿獲、解送市公安局、一面打撈屍體、報請地方法院報驗、

實彈射擊

漁業局福海巡艦 幾與海軍起衝突

索欠費起誤會

（華東社）實業部江浙區海洋漁業管理局、有福海巡艦一艘、專在溫台等處、弋巡保護漁船、前因艦身損壞、曾於去歲託由海軍部江南造船所代爲修理、先後積欠修理費洋二萬餘元、屢次派員赴該局索取、因該局

○○○**經費困難** 歷任局長、均未能清償、稽延迄今、尚未付淸、江南造船所年來經費、亦感拮据、故於昨日下午一時、由海軍第一艦隊司令部派海軍警衛營第三連第一排排長王文波、三排排長劉兆璞、率同衛兵二十餘人、分乘海軍水巡隊江南江康兩小輪、駛往福海巡艦、

○○○**索取欠費** 漁業管理局現停泊於本埠之護漁巡艦、計有福海、海鷹兩艘、均泊於南市關橋黃浦江中、當海部王劉兩排長所乘之江南江康兩小輪於下午二時許、駛抵福海巡艦、相差尚有一丈左右時、王排長當由江南輪艙中起立輪首、擬與福海巡艦人員說明來意、乃福海巡艦、突

○○○**發生誤會** 即行用駁壳槍對江南輪實彈開槍、當射中江南輪輪身、而此時王劉兩排長同來之衛兵、見狀大憤、惟王氏爲避免事態擴大起見、一面指手向福安艦示意、一面約束衛兵、不准還擊、並命兩小輪駛開、暫靠附近大通碼頭、一面飛報海軍警衛營營長葉寶琦氏、轉陳陳季良司令核辦、

○○○**司令據報** 後、當即與造船所副所長陳藻藩氏會商應付方針、即行確定辦法、乃命昨日來滬停泊高昌廟之海軍威勝砲艦、駛往該處、與福安巡艦交涉、惟截至記者發稿時止、該艦尚未開出、而江南江康兩小輪所載之衛兵、至發稿時止、仍留大通碼頭

同順裕順綢緞局

房屋滿期存貨大拍賣

數十萬元綢緞短期賤價拍賣

地址石路中市四馬路口

自國歷十二月十七日起

物華葛 大拍賣 每尺四角半

花毛葛 大拍賣 每尺二角半

零頭料 非常拍賣

幸福綢 大拍賣 每尺七角半

閃色花格毛葛 大拍賣 每尺四角八分

閃色雁翎綢 大拍賣 每尺五角

槃印軟緞 大拍賣 每尺五角

南星綢 大拍賣 每尺三角半

華絲葛 大拍賣 每尺二角

電機綢 大拍賣 每尺四角八分

毛絲綢 大拍賣 每尺四角半

印花毛葛 大拍賣 每尺四角

震新錦 大拍賣 每尺八角半

鐵機杭緞 大拍賣 每尺三角八分

時新大衣斗篷 大拍賣 每件五元

眞絲軟緞 大拍賣 每尺五角

眞毛葛 大拍賣 每尺六角半

救濟難民游藝會今日正式開幕

市商會・總工會・律師公會・會計師公會、籌募救濟東北難民游藝大會、佈置業已竣事、定今日下午三時行開幕典禮、並於是起表演游藝、昨特柬邀各界前往觀禮、游藝節目摘要如下、京劇票（學善社票房表演）玉投亭老將得勝、鐵菊友佐築跑城、彭段環黃忠帶箭、陳良玉十投臬振良辭朝、全本四郎探母、其他如咧技・雜耍・運動・話劇・舞蹈・魔術・名花・書畫等、詳細節目、可參閱該會廣告、又大美綢緞局・華華綢緞公司・及大光明會記兩照相館、均派員夜場攝送優待贈券、

三友攝影社義賑展覽訊

三友攝影社借座威海衛路一五〇號中社義賑展覽、昨早開幕、陳列郎靜山黃仲長劉旭滄徐祖蔭作品共計一百二十七點、發售義賑券每券十元、憑券抽號、取券一張、昨日購券者非常踴躍、今日尚有餘券在該場出售、即日下午五時截止、三友社因慎重起見、特邀請東北難民救濟會委員主持監督抽籤、

●●●金鼠牌香烟精益求精●●● 華成烟公司之金鼠牌香烟、係平民化捲烟之巨擘、銷路之廣、亦能首屈一指、近聞該公司以力求完美起見、對於該牌烟葉、特別煉製、以期吸平價捲烟者、亦能得高貴醇和之滋味、皆人試購吸一盒、當覺其烟味之佳、價格之廉、實有出人意料之外者、宜能風行一時、有口皆碑、非偶然也

●●●福和虹口分行廉價訊●●● 乍浦路二百另三號福和烟公司虹口分行、專營各種雪茄烟紙烟等物、應有盡有、近鑒於冬季將屆、爲酬答各界惠顧仕女雅意起見、特別大廉價二星期、凡購五色金頭有納康香烟、近又有大批新貨到滬、最合送禮、購者可撥電話四一四八五該公司、當可送達、定使惠顧仕女之滿意、

●●●五洲藥房廉價禮品●●● 五洲大藥房、現以廿二年新年將屆、爲便利各界購辦禮品起見、特將各貨香皂、分裝成組、每組三十餘塊、祇售一元、此種一元組廉價香皂、裝璜優美、質料精良、以之饋贈親友、必能得受者之歡迎云、

●●●眞正北平燒鴨銷●●● 三馬路會賓樓京菜館、自特製眞正北平燒鴨後、一般食客、爭相爭購、該樓日銷數百件、並聞其味之美、異乎尋常、該樓菜肴悉從京式、近日生意極爲擁擠、

麗華公司冬季大減價祇有五天

什色絲毛素華嘰旗袍料 每件二元半

色條棉冷絨 每丈一元

紅綢綢 每尺四角半

二尺二寸闊鐵機綢紗男袍料 每件四元半

絨裏鷄皮手套 每雙三元

必得寶呢帽 每頂十二元

德國熱水瓶（二磅） 每只二元

金山毯 每條念二元

一年一度 凡購各部貨品另有精美物品奉送

西鞋部 男細紋皮鞋 每雙四元九角半 絲絨軟底童鞋 二雙一元 中童黃黑皮鞋 每雙一元 中人氈呢鞋 每雙一元二角半

綢緞部 名貴碧鶴綢 每尺二元二角

▲文房部 英國威發倫女式自來水筆 每枝一元四角 美麗餐巾紙 每打一角八分 德國鉛筆 每打一角半 練習簿 每打二角

冬至禮 巾部 錦盒條子蔴紗巾 每打五元 加重大白紡絲巾 每打八元半 全白精緻蔴紗巾 每打三元

煙草部 百裝議院郎地厘雪茄 每盒特沽四元七角半 百裝歌妹大號平頭雪茄 每盒特沽三元五角 德國彈簧打火機 每只二元

罐頭部 中號大力牛肉汁 每瓶一元 買一送一 五磅買利餅干 每罐一元 中號辣醬油 八瓶一元

三樓兒童玩物大會 歡迎小朋友 凡小朋友到三樓購買各貨品不論多少一律奉送精緻玩物及長壽糖菓一袋

皮夾部 最新式女手提夾 每只十一元半 咭尺鐵柄男傘 每把一元六角半

毛衫部 男裝純毛時花外衫 每件特沽九元 小童羊毛衫 每件二元 男冲毛花外衫 每件一元半

五金部 德式火爐 每只廿三元七角半 五磅連線電熨斗 每只四元 絨套白銅熱水暖壺 每只一元三角半

氈被部 德國拷花樟毯 每條二十三元四角 花絨毯 每條二元半

化粧部 梅香雪花霜 每瓶五角 買一送一 412德國生髮水 每瓶一元 大號杏仁香蜜 每瓶一元半

禮券部代售萬國慈善賽馬特獎票每張十元凡購滿十張多送一張

頭獎 三十九萬元 二獎 十五萬元 三獎 六萬元 開獎日期明年一月十四日在上海跑馬廳舉行

電影時報

電影血

葉班長為藝術犧牲 現代木蘭受傷

大中影片公司為攝取處女作之「孤軍」影片、發生誤開槍死兵士一名、傷演員一人、已誌昨報、玆誌詳情於次、

大中公司處女作 孤軍

大中影片公司自張培蘭籌備成立後、即由導演陳天、遍赴各地搜羅人才、當得男主角閔德彰、女主角楊柳青及葉娟娟佘麗等四十餘人、以初次攝片、主張描寫忠孝義勇、而以軍事作背景、乃由趙雪衣編「孤軍」一稿、經陳天支配角色、以閔德彰飾愛國軍人、楊柳青飾現代木蘭、李鴻飾村派主角、葉娟娟飾浪漫派敵方間諜等、當以軍事作背景、須有偉大戰場、而上海櫛比皆屋、無此適當地點、乃由陳天來蘇勘查、

天平靈巖間 適合戰區

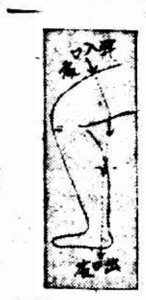
陳天抵蘇後、遍至各山尋覓、當在天平靈岩間、得見一片荒野、占地約數十畝、適合戰區、乃決在此攝片、因於一月前、偕男女演員四十餘人來蘇、即逕赴天平山搭廬而居、一面由陳天等分向軍部等接洽、請求派軍隊襄助、以完成此偉大影片、軍部等當即允許、而駐蘇之八十七師獨立團長官聞訊、為提倡人民之忠孝義勇之愛國心計、亦頗樂成此片、當對該公司表同情、願派隊充片中角色、

提倡忠孝義勇 駐軍表同情

隊伍接洽已竣、該公司乃開始佈置戰區、獨立團亦從中指導、至十五日始將戰濠及假地雷等軍事工程完備、即由陳天通知團部、於十六日開始攝片、獨立團官兵亦極踴躍、十六晨即派步兵兩連、迫擊炮一連、機關槍一連、大刀隊一隊、衛生隊一隊、前往天平、長官亦有前往指揮、

慘呼聲 楊傷葉死

十六晨八時起即開始攝㈠出發、㈡向敵人陣地前進、㈢迫近火線、㈣兩軍激戰、至此已交午時、乃停影進餐、餐畢、於一時繼續開攝、至我軍衝進敵人三道濠溝時、閔德彰及楊柳青正演指揮部隊前進、而工人適中假地雷受傷、仍指揮後隊前進時、當時楊柳青因假扮受傷時坐地、距對面假扮敵軍之士兵、忽誤放實彈槍、彈子中楊女士之左腿、如傷圖如下、



楊女士受傷後、口中狂呼受傷叫痛、同時有此方進攻之兵士葉大金亦中一彈、彈由左腿入前胸出、當即倒地斃命、當時各演員聞楊女士叫喊時、誤為假、比聞其慘呼聲、始知有變、旋知士兵葉大金身死及楊女士受傷、乃即停演、其時為下午二時、

血衣 永留紀念 兩人略歷

肇事後軍隊即收隊歸營、死者於十七晨由公司出資安葬、並將血衣留下、以為紀念、該公司並願自動出資撫恤、楊女士即晚送蘇醫治、尚無妨礙、至血袴據亦留作紀念、團部並派員慰問、

死者葉大金、年廿五歲、湖北棗陽人、十九年十月入伍、現充獨立團六連下士、

傷者楊柳青、十七歲、杭州省立女中肄業、入該公司未久、已有聲望、楊父為杭州名律師、伊父不准伊入影片公司、故更楊柳青今名、

攝片工作不致中輟

事後、團部方面仍願繼續攝片、不使該提倡愛國片中斷、公司方面亦同意、定下星期一、繼續在天平攝片、大約一二星期即可攝竣、玆附孤軍本事紀於次、

「孤軍」本事

旭日◇無光◇ 愁雲籠罩、烽煙四起、彈雨横飛、鼓角齊鳴、大戰斯啓、隊長趙人傑、正奉命率隊向敵人陣地進攻、惟敵方堅壘深溝、防守甚嚴、正面陣線、頗難發展、乃出一偏師之勢、襲取敵人後路、取包抄之勢、血戰結果、其弟次傑不幸陣亡、所謂**出師◇未捷◇**身先死、長使英雄淚滿襟、不啻為次傑詠也、人傑所率之孤軍、士卒雖肯用命、但已疲憊不堪、大有中止前進之趨勢、人傑處此進退兩難之際、思潮起復心頭、憶及出發前臨歧話別時、母親則以忠勇督責、愛人則以救國相勉、朋友則以力挽山河相推許、種種情形、頓呈腦海、且念此身已為國家所有、職責所在、雖**粉身◇碎骨◇**在所不辭、乃振其雄威、揮戈而起、揚臂一呼、立將扶創之殘軍、化為雄而有力之勁旅、直指敵營衝進、敵軍方面、見其來勢洶洶、料難抵禦、乃急電預派在某小村落之女間諜黃竹子、俟孤軍既到、設法將人傑停留該處十二小時、以便急調前線生力軍折回、包圍而殲滅之、迨人傑率隊抵步時已深夜、不便深入、乃向附近擇地宿營、正搜索間、忽於敗瓦頹垣中、聞有**嚶嚶◇啜泣◇**聲若隱若現、久索得之、則一十八九之好女郎也、詢之、乃備述家破人亡、無可告語、鋒鏑餘生、形影相弔、亟望援手、救此孤寄弱女云云、人傑聆言、惻隱之心油然而動、遂力任保護之責、且用溫詞以慰之、詎料死轉可憐之女郎、卻為敵方所派遣之間諜也、是夜、竹子以上峰有命、乃設法將人傑逗留、夜方半、乃**袒胸◇露肘◇**冶其容光、斜倚繡床、曼聲呼救、人傑在鄰室以為發生意外、趨入視之、竹子大施狐媚、姿其誘惑、豈料人傑心地純正、不為所動、同時忽據探報、敵軍大部折回、有包圍我軍模樣、人傑乃即集合所部、星夜開拔前進、詎知離村不遠、敵軍果到、全村立為**砲火◇燬滅◇**黃竹子所謀失敗、亦葬身火窟中矣、及孤軍既達目的地、人傑因率隊衝鋒、致傷足部、乃入衛生隊療治、途遇一傷兵、略詢數語、知亦為奮勇殺敵而受傷者、掖之同行、既抵病院鄰床而居、忽於無意中察覺該傷兵乃一**女子◇喬裝◇**者、怪而詢其顛末、女郎自謂、馮其姓、薇薇其名、因感於國步艱難、陸沉足慮、儂身雖女子、而愛國念不減於鬚眉、今本其熱血一腔、喬裝入伍、與敵死戰、欲報國家於萬一耳、人傑聆畢、欽羨不已、因慕生愛、為人情所難免者、恨此身早有所屬、無可用其為可惜耳、人傑既愈、蒙上峰給假返鄉休息、抵家時、始悉其愛人周月娥、因其久戍不歸、已移其情愛於其友吳良身上、置人傑於腦後矣、人傑覩此情形、不禁五中如搗、悲不自勝、但思友誼私情、事難兼顧、心雖苦絕、不形諸詞色、時母方臥病、僉悉其情、至易簣之日、乃呼人傑至床前而囑曰、恨予德薄、不能如岳母之賢、但仍望吾兒能秉**岳王◇之志◇**支持危局、挽我河山、際此國難當頭、家於何有、兒女私情、大可付之流水、且望吾兒此身獻於黨國、予雖死予目瞑矣、言畢、乃溘然而逝、人傑既葬其母、而假期亦滿、乃急赴前線繼續作戰、適該軍奉命、定是日大舉進攻、人傑仍率領敢死隊殺入敵人陣地、一以當百、直往無前、正衝鋒陷陣難解難分之際、**隆然◇一聲◇**地雷爆發、人傑身受重傷、倒臥沙場之上、轉身一顧、則見喬裝士兵之馮薇薇、亦同臥於血泊中、患難相逢、悲喜交集、四目相投、兩心如割、可憐厄運同遭、而相愛恨晚矣、斯時人傑掙扎殘軀、回顧援隊、畏縮未敢前進、乃與薇薇二人竭其最後之力、高擧軍旗、援隊見之、軍心陡壯、吶喊猛進、一戰而大功告成、獨惜此忠勇義烈為國捐軀之一雙情侶、遂含笑長眠於軍旗招展之下矣、

「寄病」別記

大中公司戰事片「孤軍」、是個描寫一二八淞滬的一部作品、前天在蘇州天平山拍外景、忽然發生實彈傷人的不幸事件、報上雖然有關過這片的消息、但都是略焉不詳、記者曾親臨其境、願作一較翔實之報告、

這次◇ 大中出發拍攝外景、目的地不僅蘇州一處、天平只不過是導演選擇為戰事表演的背景而已、因為天平山勢雄偉、經過了開末拉的慧眼在銀幕上映出來、那峻險宏莊的背景、決計看不出即是充滿着脂粉溫柔之氣的蘇州的。

演員◇ 是早幾天就到了天平的、所有軍事上的佈置也早已就緒、等待着參加表演的軍隊底到來。十六日清晨、閶門城外出動着第五軍八十七師的某一個部隊。在某團長率領之下、我們民族英雄便踏着齊整的步伐、在莊嚴的軍號聲中向天平出發。

那天◇ 擬拍的是我軍向敵人衝鋒的幾幕、所以軍器也帶得特別充足。那些曾經在吳淞江灣等處身經百戰的武器與英雄、都雄糾糾氣昂昂地飽藏着無限的勇氣、幻想着執干戈以衛社稷的戰地生活的重臨、在清晨的空氣中沉着前進。

分陣◇ 對壘、一聲令下、我們底戰士便向敵軍陣地開始衝擊。砲火、炸彈、地雷的爆發、聯珠的鎗聲、戰騎的長嘶、大刀的閃耀、山岳在搖撼了、每一個人底靈魂在震盪了。敵人是據高臨下横掃射。衝上前去的戰士一排排的飲彈倒地、轉動着聯珠的機槍縱殺伐、恐怖、頭顱、血光、為了民族、為了正義、決沒有畏懼、決沒有退縮、那些死亡的烈士、反激起了死者愈甚的義憤、向敵軍陣地推進、作更有力量的壓迫。張治中的第五軍在滬變裏是抗日有功的、憑着他們忠勇殺敵的經驗、發揮着東方英雄的本色、甚至使得了每一個在場的人忘卻是在做電影工作而是淞滬血戰的再演。導演陳天、在火線上往來馳驟、活現出他是一個老於行伍的戰士。莊徐等幾個攝影師、忙着撥動着鏡頭、計算着角度、眞像有經驗的砲手、測量着砲火的線遠。

忽然◇ 在砲火聲中有一聲尖銳的叫喊、演員中的一個女性中彈受傷了、滿地亂滾、但是戰地的動作非常複雜、那聲微弱的叫喊、也被砲火的轟炸所淹沒了、在場的人都沒有注意、等到被人家發現、已經是下午三時、據那個女演員說、她受傷已有一個多鐘頭了。導演即命停止工作、雙方的戰鬪當場鳴金收軍、所有假作死傷的兵士也都站起身來拍拍新制服上的泥灰。但是其中有一個、

依舊◇ 爬着不起、兩眼緊閉、脣邊含露着一絲笑影、傷處流滿着殷紅的鮮血、這位抗日未死八十七師的一個班長、卻在電影的假鬪戰中完成了他馬革裹屍的宏願。對於那個為藝術而犧牲的死者、我們除了與以至深切的同情及悲悼而外、更將永憶其一九三二年春天民族血戰的偉績。

死的◇ 是死了、傷者的傷勢幸未十分沉重、即由公司中人送至吏生醫院診治。女主角葉娟娟那天早晨沒有戲、所以下午才去、在路上碰着公司中人趕返報告消息、於是中途折回、得免徒然往返之苦。

工作◇ 暫時是停頓了、但是據導演說、一二日內決將重拍、並當更努力、庶有較好的成績、差堪告慰死者於地下。(完)

○ ○ ○

金字塔香烟

烟中鐵軍

中國福新烟公司出品

一九三二年 銀光曲（十九）

作者保留版權

第四章 湖畔風光

四之十 月老祠

到靈隱以後的第三天、攝影的工作就可以結束了。這天上午、楊華的戲已經攝完；午後便閑了起來。

吃過午飯、攝影隊出發的時候、平人驥向她說：

「你不跟着一起去玩玩嗎？一個人留在這裏太孤單了！」

「不、我覺得有些疲倦、想休息一下呢！」

這樣回答着、她便獨自留下在寺裏。

午後的天氣、暖洋洋的陽光、夾着芳草的香味的和風、把暮春的情景醞釀得十分撩人。楊華想起明天就要離開杭州回到上海去了、決定單獨地去游一次西湖。因為天時的關係、湖上的游艇特別多。楊華一個人坐着一隻划子、任船夫輕緩地漿去。一湖瀲瀲的微波、映着明快婉艷的天色；湖上隨處都飛着柳絮、不經意地沾滿游人的衣襟。楊華對着這動人的風光、又想起了她委決不下的心事。

遷入靈隱以來的幾夜、她每夜都被擁抱在平人驥臃腫的懷裏。當她第一次被强制地履行了性的義務時、她本能地嗚咽起來。平人驥放低了聲音對她說：「萍卿、請不要難過、我是眞心地喜歡你的、回到上海、我一定立即想法子娶你、祇要你願意。」

一想起那些話來！她便躊躇地想着：我眞的這樣地就嫁了他嗎？……嫁了他以後、生活比我現在的情形也許要幸福一些吧？……

楊華正在沉思、船夫在後梢上向她問着：

「小姐、前面是月下老人祠了、你要去「耍子」嗎？」

「月下老人祠好玩不好玩？」

「沒有什麼、不過月下老人是專管人間的婚姻的、所以有些小姐們常常到那裏去求籤。」

聽了這話、楊華思索了一下、遲疑地說：

「那麼、你划到月下老人祠去罷！」

○ ○ ○

今天的電影

戲院	片名	時間
國泰	高爾情刧	三時 五時 九時一刻半
光陸	夜夜元宵	三時 五時半 七一刻 九一刻
南京	農家女	三時 五時半 九時一刻
卡爾登	無恥	三時 五時半 九時一刻
新光	騎俠救嬌	三時 五時半 九時一刻
蘭心	一六三之夜	三時 五時 九時一刻
融光	烏洛克	二時半至十一時半循環開映
巴黎	天國	三時 五時半 七時 九時
北京	啼笑因緣第五集	三時 五時半 九時一刻
夏令配克	合歡草	三時 五時 七時
中央	啼笑因緣第五集	三時 五時半 九時一刻
上海	風月今宵	三時 五時半 九時一刻
威利	芳華虛度	三時 五時半 七時 九時一刻
明星	軍國主義	三時 五時半 九時一刻
光華	[illegible]	三時 五時 九時一刻
黃金	情大俠盜 潘氏表演	三時 五時 九時一刻
新中央	勞來哈台笑片五種	三時 五時 七一刻 九時一刻
恩派亞	啼笑因緣第三集	三時 五時 七時 九時一刻
百老匯	[illegible]	三時 五時 七一刻 九一刻
九星	西狩記	三時 五時 九時一刻
浙江	移花接木	三時 五時 七一刻 九一刻
卡德	啼笑因緣第三集	三時 五時 七時 九時一刻
奧飛姆	關東大俠第十集	三時 七時 九時
山西	藍天使	二時半 九時
虹口	貞女罪	三時 五時 七時一刻 九時一刻
東南	空門紅淚	二時半 七時 九時
萬國	可愛的仇敵	三時 九時 十時
福安	啼笑因緣第二集	二時半 五時半 八時半
東海	啼笑因緣第三集	二時 四時 七時 九時一刻
共和	古城飛紅記	三時 七時 九時
閘北	十九路軍淞滬之戰	二時半 七時半 九時半
天堂	戰沙餘生	三時 七時 九時
光明	鐵血青年	三時 七時 九時
西海	啼笑因緣第三集	二時 四時 七時 九時一刻
中國	天津歌舞團表演	二時 五時 七時 九時
廣東	女大力士	三時 五時半 九時一刻

同窗賦友 早訂鴛盟 兩親家 原屬知友

使她心碎 「惑於財勢」 不顧婚約

袁仁生年廿四歲

蘇州人袁仁生、年二十二、父名二寶、死已四年、母尚健在、於十六歲時憑媒與鄰居郁榮棠（年四十八）之女素容（現年十九）訂婚、嗣後過從甚密、恩愛異常、祇待年事稍長、擇日結婚而已、不料袁仁生來滬後、忽與夏安邦之長女、

發生戀愛 夏係本地人、住環龍路一八八弄三號、開設夏成記營造廠、在滬經商多年、營業素佳、惜無後嗣、祇生兩女、遂招袁入贅為婿、現該廠業務亦歸袁主持、惟事為袁之未婚妻郁素容偵悉、特由蘇州鄉間趕至、先請李逢申律師函致袁仁生、囑其早日迎娶、詎接袁之復函、對於

前訂婚約 認為無效、郁閱悉之下、氣憤填胸、雖經屢次派人前往據理交涉、無奈袁姓方面遲不履行、郁父榮棠以袁如此情形、實為法所不容、迫不得已、以法定代理人資格、同女延李律師代為具狀第二特院、請求調解、確認婚約、並判令賠償慰藉贍養損害、原狀云、為故違婚約損害甚鉅聲請依法調解斷令賠償慰藉贍養損害各費事、聲請人郁對造人先父本係鄰居知交、

同居蘇州 當時聲請人之女素容、年十三時、與對造人同校肄業、當時對造人已年十六成丁、情竇初開、鍾愛於聲請人之女素容、彼此親愛異常、遂由對造人之父袁二寶挽媒作伐、來向聲請人之女求婚、當時聲請人鑑於對造人之為人殷懃好學故願將女許配與對造人為室、嗣因對造人之父去世、聲請人之女素容尚應對造人之請、過門服喪一月、輾轉至今、已閱數年不料對造人近因惑於

金錢勢利 竟已在滬另與他愛訂婚、欲將聲請人之女婚事解除、故特具狀聲請鈞院迅賜傳案調解、斷令對造人確認婚約履行、否則應賠償聲請人之女素容終身慰藉及贍養費一萬元、以保終身、實為德便、法院據呈後、遂於昨日在第六民庭由李推事升座審理、當時原告因病未到、由其代理人李逢申律師代到、被告未見到庭、故李推事對於此案未使開始審理、旋即諭令候傳被告到庭再訊

竈披下密窟

殺人不見血 盈千累萬 盡是毒物

外埠運來上海販賣 自來火街抄出大宗紅丸

法租界麥蘭捕房正探目李錦生・副探目王如松・包探倪馥飛周步廣等、昨晨偵得自來火街瑞福里十七號灶披內有紅丸機關、秘密售賣、當即馳往、拘獲私販之通州人陸連生、搜出大白皮箱一隻、內藏價值數千元之紅丸計四十八包（每包一千粒）、又四十四包（每包五百粒）、又一小包、散裝者重二十磅半、小布袋一捆、裝丸用者、一併帶入捕房、旋於十時解送第二特院刑一庭、捕房律師袁家潢陳明案情、略謂捕房依禁煙法第六條起訴被告販賣紅丸、因時間倉促、尚未偵查、請求改期倉明再訊云云、當將證物呈案、訊之陸供認紅丸由外埠運來販售、經熊推事核供、諭准予改期審理、被告還押、

水上武劇

「不妨打死」

停泊[illegible]路碼頭販賣柴片船戶崇明人朱川亭、前日下午四時許、因得小車四輛、擬將所裝柴片如數運岸、須經過興化人王光明之船隻、惟王以是項柴片、若受足跡、必致污髒、不能銷售、故拒絕之、遂發生齟齬、互相辱罵、朱大憲、當江北小車夫强行通過、王光明亦不肯示弱、堅決阻止、致起扭毆、朱川亭當用柴片為兇器、結果王以寡衆不敵、受傷倒地、其妻張氏急奔告附近三千另卅五號華捕與探員劉長根到來拘拿、各小車夫乘隙逃竄、當將朱川亭逮捕、帶入楊樹浦捕房、捕頭飭收押、一面將傷者車送寧國路四十一號聖心醫院醫治、昨晨捕房將朱犯解送第一特院、捕房律師張士蘇陳述前情、並稱被害人王光明胸部受傷頗重、今日不能到庭指證、請求延期云云、繼據王妻張氏投稱目覩被告喝令小車夫將夫凶毆、並用柴片毆擊等詞、又[illegible]、推事論仍還押、改期候王光明傷愈再核、

三房祇一女

既非親生 復遭價賣 所請給領 應毋庸議

住居東唐家弄四〇號無錫人顧金福、有養女顧琴弟、被其妻顧張氏價賣法租界某雉妓院為娼、嗣顧琴弟不願操此皮肉生涯、逃至西門附近啼哭、由警帶入二區轉解公安局、經第三科判將顧琴弟發交婦孺救濟會留養、昨顧金福具呈公安局、以顧琴弟係三房祇此一女、要求准予領回歸宗等情、率批該顧琴弟既非該氏親生女兒、復被價賣為娼、已屬有干法紀、所請給領應毋庸議、

八仙園聚集 圖刦船戶

市公安局偵緝隊浦東區領班探員[illegible]、昨日傍晚、帶同偵緝員王鴻恒・顧鴻洲・韓樹如等、出外偵查、在浦東東昌路、拿獲身藏勃郎林手槍（號碼一八五五三五）之[illegible]人一名、帶至三區、研訊、據供、三十六歲、餘姚人、住浦西小客棧內、平時搖船、[illegible]往八仙園茶館等候、擬往[illegible]船戶某家行刦、因同黨尚未會合、故未動手云云、[illegible]

◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆◆

前任招商局長　蔡培囮妓信

妓女一封信　潤人喫官司

◎南京十七日電、前交部航政司長代理招商局長、整理長江水利委員會委員長蔡培（無錫人）、因有妓女徐彼桃由杭寄信與蔡、內多惡化言詞、被郵電檢查處查覺、甲孫已被捕、供與蔡係朋友、首都警察廳認蔡不無嫌疑、遂派警前往拘捕、當解送警備司令部審訊、現蔡經吳稚暉等力保、可望交保候訊、

圖熱擴大

◎山海關十七日電、瀋陽密息、日軍部密令關東軍武藤大將準備於年節前後擴大軍事動作、解決熱河問題、最近錦朝線日軍兵力有一聯隊、有隨時發動之戰鬥力、最前線在南嶺、駐日軍五百餘、配有野砲一營、聯隊部設義縣、

炸清河門　日機散荒謬傳單

◎北平十七日電、日飛機六架、十六日晨、由錦州飛往熱境阜新清河門北營子北票朝陽等處、散放傳單、內稱中俄復交、不久中國全成赤化、中國在國聯會議失敗、世界無與同情者、滿洲爲帝國樂土、無苛捐雜稅、無强盜馬賊、仰爾軍民速行來歸等荒謬文字、飛機過清河門時、義軍開鎗射擊、日機以機槍掃射、傷一農民、

◎北平十七日電、阜新楊縣長電湯玉麟、十六日日機六架、在該縣偵察約一刻餘鐘、過清河門投彈六枚、另一架放機槍傷義軍一、騾馬五、車輛二、沿清河門至北營子居民房屋全燬、湯令駐軍嚴持鎭靜、

圖再攻榆反宣傳

◎濟南十七日電通社電、上次事件後之山海關、一時曾傳平靜、最近又復緊張、據聞立九旅長何鋼柱于山海關一帶、教導練辦、且加改編、並敷設砲位、以擴築防禦行機、其因何情、實屬可疑、而具熱河湯軍之各師發實家、亦甚多、又何鋼柱其擬止第九旅兵士之外出、並將在山海關之高級官員家族遷往秦皇島、故該地呈現緊張之象、

◎南京十七日電通社電、山海關事件後、中國於長城之警備加強、增加監視之兵、且對於飛機及空中轟炸、爲防禦設備、且擬之築城材料、經由北寧線運往山海關、最近內官吏之態度、華北之排日態度險惡、

日在瀋擴飛機場

◎北平十七日電、瀋訊、日人在馮庸大學飛機場舊址擴大改造、可容飛機四百架、並添築飛機庫、在錦縣遼東通化等處築無線電台多座、

傀儡編僞軍兩軍

◎北平十七日電、傀儡編僞國防軍兩軍、第一軍已在瀋陽湯玉麟宅成立、僞軍長爲程國瑞、副黃錫齡、支隊長索漢臣、劉佩忱、翟錫嘏、又聞係于家駒、

莊河大戰　日軍官死二傷二

◎石橋十六日日聯社電、建少口中尉隊一百三十人、在莊河西方宿營、十六日下午五時、突被義勇軍五百人圍攻、兩軍戰鬪甚猛、日軍森大佐、淸志中尉、中彈陣亡、永田、安部兩少佐、高橋主計、及「滿洲兵」七人均受輕傷、

◎大石橋十六日電通社電、十三日開始行動之天野山國主力、於十六日上午十一時半、入岫巖縣一山谷之都市、周圍概嶮峻、人口約二萬、對最安任岫長、於前日退走、於是日軍乃將李子榮•鄧鐵梅•田良臣等義勇軍約三千、包圍於主月堆兒、約莊頭甫澤河黃華甸一二帶狹城之內、惟鄧鐵梅已一面山軍團住本黃山方、田良臣之大刀會約一千、十五日與公安隊交戰、似有入山內之形勢、又宿營於許河北方約二里地點之偵安所聯隊○○○名、十五日被義勇軍襲擊、下午尙在交戰中、聯隊○○團先遣之守備隊、其審被蟻集形聚、大野○團之包圍線、漸縮小、擬將義勇軍、圍困打虎山方面、然後由陸軍於三面攻擊、一掃三角地帶之義勇軍、

日增兵到瀋

◎瀋陽十七日電通社電、關東軍○○團交代、命駐紮滿洲之第○○團、其一部先發隊、於十六日午後抵瀋、即入兵營、司令部十九日將由朝鮮到瀋、張商埠地方關東軍司令部宿舍、

三全會　昨開各組審查會

◎南京十七日電、三中全會黨務政治經濟教育軍事各組、十七日上下午均開審查會、三中全會主席團、定十八日晨九時召集會議、第二次大會十八日下午或十九日晨舉行、俟十八日晨主席團決定、

特外審委會二次會議

◎南京十九日電、宋子文十七日午後三時、在中央黨部召開三全會特種外交審委會第二次會議、各委均到、羅文幹徐謨均列席、討論外交提案數起、將提十九日第二次大會討論、

伍等抗日主張未決議

◎南京十七日中央社電、十七日晨、京滬中西報紙載中委伍朝樞等提案、滬數西文報紙用大字刊載宋子文等主張㈠政府速派重兵於熱冀、出兵恢復失地、㈡以政府力量援助義軍、㈢以黨與政府的力量指導國民排斥日貨、㈣斷定國聯美國無力解決中日問題、關於此項消息、茲據政府負責發言人表示、絕對否認十六日大會中曾有此種決議、此項建議、政府並未表示意見、又過會場中曾有此項提案、各領袖祇允交付審查委員會審查、宋昨曾被推、爲特種外交審查委員召集人、此或外面誤會之所由來、

伍朝樞提縮小省區案

伍朝樞等提實行縮小省區案、內容以十九年三屆四中全會時、曾決議省區應行劃定、並酌量縮小、交中政會詳細研究、今事逾二年、未聞進行、請大會促中政會從速辦理、

張惠長提發展航空案

張惠長等提請改善航空行政職權、以發展航空而鞏固國防案、其辦法要點、㈠航空署隸屬行政院、由政府議以航空行政獨立之權、㈡制定組織法、以統一權、而有各省航空之款、仍須指定爲建設航空之用、㈢確定預算、使該整個發展、而各省有辦理航空、㈣制定民航法、獎勵各省發展民航、以謀文化工業交通各種事業之發達、

國聯難遷就日本　韓復榘審僞天皇

◎濟南十七日電、十七日晨、韓復榘在省府親訊僞天皇李樂川案、並陳列木牛龍衣件朝鑾駕、光怪陸離、以至省府門外候觀者千餘人、據李供、奉北斗社、無非分想、韓諭先還押、定期再審、

日對決議草案全部反對　竟欲刪九國公約　拒美俄參加調解　認調解會爲促進中日交涉

◎東京十七日電通社電、內田外相今日下午對於國聯之決議案、與外務省首腦部會討論日政府之回訓、後得軍部之諒解、即上奏、於今日下午七時即以急電發出如下之回訓與日內瓦之松岡代表、㈠決議案第三項中刪除九國公約之語、九國公約之適用、不屬國聯之權限、㈡將委員會之任務、限定促進中日間之交涉、該交涉由中日當事國當之、委員會之爲此交涉、係無意味、且反帝國反對㈢三國加入之原則、㈢排斥邀請美俄、邀請對國聯無責任之非會員國、係絕對不可、㈣李頓報告書第九及第十章之適用、須附明確之限制、該二章之提案中、以違背滿洲國之獨立及日本承認該國之既成事實、該點爲帝國所不能承認、上述各點、要求決議案之修正、在大會票決之際、該修正不能容認、則默認要確、若不能容認、則意味爲絕對反對、應投反對票云、

日再肆退出國聯恫嚇　商調解案破裂　國聯再擬遷就

◎日內瓦十七日電、五人起草委員會、今日下午又集議一次、但仍無結果而散、對於修改草案、勢將取更含混之形式、日政府回訓雖尚未到日內瓦、但衆料日本必以承認「滿洲國」爲進行調解之條件、

◎日內瓦十六日國民社電、日本屢次發表退出國聯之恫嚇、今日國聯方面又復甚囂塵上、據云、十九國委員會主席德惠亞、與日本代表磋商之滿洲事件調解案、已經破裂、而日本對於美俄兩國之加入討論尤爲反對、惟蘇俄不欲接受國聯之邀請、故俄代表團全體人員、已由李維諾夫氏率領啓程返國、中國代表顏惠慶曾往站歡送云、

◎日內瓦十七日路透社電、衆信起草委員會因日代表之對、現已考慮將原案之一點、及理由說明書之二三點、加以修改、日方所反對者、顯爲以李頓報告書第九十兩章所載調解辦法爲根據之提議、蓋以此將限制委員會之權能也、聞日本又反對委員會草案中之特別言及邀俄美、按國聯向美俄探詢加入調解之意見後、僅得模糊之答覆、如邀請問題不能澄清、則起草委員會定將另一方案、以銷反對其在場備此舉、含蓄請美俄加入之意、而不切實言明之、

要求修改決議案　調解爲延宕政策

外部電令

◎南京十七日電、外部頃訓令日內瓦我代表團、要求修改十九國委員會之決議案、以其內容未能適合我方希望、又該會建議邀美俄參加調解委員會、但如不將祖日態度一變而爲主持正義公道、則美俄將拒絕參加、

◎南京十七日電、外交界息、國聯十九國委會對中日問題所討論之決議案四項、吾國不能認爲滿意、將提請修正、並表示成立調解委員會一節、按其名稱性質、即爲調解而已、調解與判決差別甚殊、中國領土被日佔據、經長期時間以迄於今、國聯待至今日而進行調解、殊非中國政府與人民之願望、十九國委員會能將調解委員會名稱與性質改變、成爲以迅速解決中日問題者、中國當能贊同、並樂予參加、否則調解爲延宕政策之一、中國不能接受議案與參加會議、

◎日內瓦十七日路透社電、中國代表團發言人今日發表一文、說明中國政府對於十九特委會決議案之意、謂日本苟不表示其誠意、願接受此案爲討論之基礎、則其允許維持之討論、徒爭時耳、吾人所可據以推行調解工作之一種必要條件、爲日本應放棄其所謂「滿洲國」云、

捷代表將返國

◎日內瓦十六日路透電、今日聞捷克外長皮恩士（十九特委會委員之一）將於明夜起程返捷京、

◎日內瓦十七日遠東社電、日代表松岡洋右、對於捷克代表白尼首在委員會中時發不利日方之主張、表示憤慨、昨日特往晤白代表、態度甚嚴重、竟謂僞日本與國聯所有關係有所變故、或惹起極東局面惡化、應由白氏等負完全責任云、

加拉罕不克使華

◎南京十七日電、外息、俄駐華大使傳由加拉罕充任、玆悉加不能來、將遴選外交名人充任、惟迄今尚未徵我方同意云、

中美公斷約生效

◎南京十七日電、中美公斷條約批准後、即令駐美代辦嚴鶴齡與美方換文、十五日在美京與美政府正式換文、公約自即日起發生效力、

川戰極烈

◎成都十七日電、二十四軍（劉文輝部）夏仲實指揮余松林張志芳李玉書高育琮彭誠孚余仲英及陳馨民諸部、在嘉定自流井間之千佛塔河耳坎馬路井一帶、與劉湘軍潘文華所部各旅激戰極烈、同時二十四軍冷寅東指揮趙佩三王元虎程資民蔡玉龍鄧和徐廷秀各部、在井研東林場一帶與劉湘軍唐式遵所部各旅激戰、又劉湘軍范紹增師亦在汪家園與二十四軍黃錫瑄等激戰、各路俱用集團猛衝、往復抗戰達五晝夜、

◎重慶十七日中國社電、劉湘范穆兩部、傷亡過半、現退威遠補充、劉文輝乘勢再下全線反攻令、青神仁壽等處、同時有激戰、另以精銳二旅、三路夾攻結縣、再襲富順、造成大包圍形勢、

徐源泉接防沙市　指揮長江上游綏靖

◎漢口十七日電、徐源泉奉令接防沙市、指揮長江上游綏靖、李延年師一部到宜昌、餘在漢候輪西上、鄂東清剿總部、決設武穴、

黃强返漳州

◎厦門十七日電、黃强自粵歸、十七日到厦轉漳州、十九路軍粵省協餉三千萬、仍繼續、已有結果、蔡廷鍇十八日自省歸漳、十九日可到

粵商界年關難渡　省府令貸款救濟

◎廣州十七日路透社電、粵東商業仍無起色、而陰曆年關將屆、各商店多以年關難渡爲慮、因是省政府特命廣東省銀行撥款一百萬元、以極低之息貸與各商、以濟其急、

林東海將繼任　五省外交視察員

◎香港十七日電、林東海談、在港與胡洽外交、結果甚佳、故返省向政務會報告、中央復交、內容未悉、但相信外交上得一助力、外報會擬對其任五省外交視察員、予因深外部委事、不能兼職、及家屬在京、不願就、儘可營裝、聞當局對林繼任表贊同、定二十日提出政務會決議委任、

美比兩使赴平

◎南京十七日電、美使詹森、比使葛拉夫、十七日離京赴平、

德國將准廢皇回國　德報解釋謂無復辟企圖

◎柏林十六日國民社電、今日德文報界發表關於德政府將立即取消廢皇威廉二世歸國之禁令後、德國人民復辟之可能性、據該報所稱、保護共和法、將於本年十二月底滿期、內閣將於明日會商展期問題、大約德將撤銷廢皇回國之禁、並删去其他數項、其中大部份規定、尚當保留、至關於復辟一層、今日德報稱、目下人民既不要求回復帝制、即令撤去廢皇回國之禁、亦不能解釋爲復辟企圖、某評論家曾說明時局、謂德國在法律上爲一共和民治國、但並無主張民治主義者、設令廢皇回國之後、亦將見其擁戴、並無主張恢復君主者、又一般意見、亦謂此事係欲准廢皇回國、與家屬團聚而已、並無其他用意云、

◎荷蘭京城十六日哈瓦斯社電、前廢皇太子、擬其女將於明日抵達恩斯、爲廢皇威廉補祝七十壽辰、廢皇太子之幼子、現已成年、亦將於下星期一日、抵達恩斯、謁見祖父云、

◎柏林十七日哈瓦斯社電、德國政府擬將聯邦大總統特下一「保護共和國」之命令、對於所有「保護共和國」法律延長時期、並經國務院會議提議、將「保護共和國」法律中禁止德皇返國居住之條文、不再提及、此項消息、使各方大爲震動、實則此項消息、若以上項形式出之、殊屬不確、蓋所謂「德皇條文」、自一九三〇年以後、已不復存在、一九二〇年三月十八日事行議決、此項議決之首案、本張禁止前皇復返德國、但此項法律、須經三分之二之多數通過、方能發生效力、蓋憲法規定、居住權係屬國民特權、如欲限制此項特權、則必經三分之二之多數通過、當案院投票表決時、並未得到三分之二之多數、因此所謂「德皇條文」、並未發生效力、依照彼時情形、德國輿論大多注意於國外計劃之接受、此外德皇復返德國、在當時似不至成爲事實、故無人加以注意、但目前此項不確之消息、更足證明復辟問題、現已大爲輕人所注意也、非正式方面宣稱、德皇以國一事、殊不可能、但德皇或有意返德國、暫作爲居、亦未可知、苟如是、則德皇或將暫住波茨坦故宮中、一般人相信、政府對於德皇暫時居住、當不加反對、蓋目前殊無關重要也、

松江一興業分行　刦盜訊供記

前刦中國興業銀行松江分行劇盜、沉提來滬、歸案訊辦、及改首李一鳴尚在關提等情、已誌前報、茲將該盜牛金甫等六名口在公安局口供、分別錄下、

（錢開俊）供二十八歲、嘉興縣人、向在高昌廟當銅匠、與牛金甫素不相識、後來在高昌廟、因保護兵、認識牛金甫的、其後牛金甫對我說、松江興業銀行案子、是他糾同孫志清•李一鳴•吳大昌等六人、前去搶的、搶到一萬幾千元、每股均分一千五六元、分贓的地點在上海滬石路海元坊九號他的家中分的、他現還住在那裏西首梅花坊六號、李一鳴•吳大昌•與另兩個不知姓名的四人進去搶的、由李因搶劫江灣銀行案子、被上海英捕捉住、大約在一個月之前、已決判徒刑四年六月、此人如能提此到、必能明白、

（曾雲秀）供、三十六歲、安徽全椒縣人、住上海法界嵩山路西愛路七十五號、做小生意、陰曆九月十三四、在法界小菜場遇著立文、並一不相識之人、由他介紹一個孫海泉、第二天遇著孫、一同到茶館吃茶、他問我這裏什麼人家有錢、叫我打聽、我不答應他、他就罵我、孫海泉並說、松江銀行案子都敢做、這裏更不怕、後來果然搶法界百發來路梅花坊八號的人家、第三次大約在九月底、又遇着孫、一定要叫我說出有錢的人家、我說稍他們去畫、故擬得告補房捉他們、但後來遇見錢開俊、就一同去報告、經探捕將孫海泉•牛金甫•蕭少伯•李樹漢四人提獲、

（牛金甫）供卅六歲、合肥人、前在八十八師當連長、本年五月間至松江興業銀行的搶案、是李志清、李一鳴、吳大昌、陳鵬兩等搶的、分贓是在我住的海源坊、我分得一千五百元、入股分贓、手槍共有二支、是李一鳴吳大昌陳鵬兩等三人的、李一鳴現在上海吃官司、已改名徐新科、請將他提來、其於吳大昌、諒亦能捉到、

（孫海泉）供卅二歲、合肥人、前在八十八師獨立旅當兵、駐防松江、解散後、即往上海我的先生牛金甫處當燒飯、搶松江興業銀行、確是牛金甫、劉志清、李一鳴、吳大昌、陳鵬兩等搶的、後在牛家分贓、他即叫我去飛旗、我說是入股分的、每股一千六百元、

（牛郭氏）供卅二歲、合肥人、牛金甫是我丈夫、松江銀行搶案、是劉志清、李一鳴、吳大昌、陳鵬兩等去搶的、分贓時、每股分得一千六百元、李與陳兩人有手槍、均得兩股、我丈夫得一股、分贓時我在樓下、聽得情形、分贓後大約住四五天、此時亦在我家、故知詳細情形、分贓後、我與丈夫吵鬧、他給我洋六百元、叫我回肥、我與孫海泉同走的、不料行至安慶口附近、來盜四人、手持手槍、兩支、將洋搶去百元、香蚌紗衫袴一套、亦被搶去、到合肥住十幾天、仍由孫海泉送我到上海、

（蕭邵氏）供卅二歲、集賢人、我前在牛金甫家做工、後與孫海泉訴識、即與牛將我兩人趕出、故我倆乃住滬石路、至此事銀行的案子、我實在不知道、孫海泉在上海是否搶人家東西、我亦不知道、

美戰債問題擱置

◎華盛頓十六日哈瓦斯社電、官方昨日宣稱法國政府之對於戰債問題、宣佈之情形、以及赫禮歐之態度、皆足證明十二月十五日付款之問題、似將尤許法國緩付云云、昨日到期之戰債總額、爲一萬二千二百萬美金、美國國庫已收得者、截至目前爲止、共爲九千八百萬、自英•意•捷•芬•立陶宛五國全數清償、拉脫維亞、僅付一部份、美誠以於未履行債務之法•比•匈•波蘭及愛斯多尼亞五國、亦未表示敵對態度云、

法國彭古組閣

◎巴黎十六日哈瓦斯社電、總統續接受、赫禮歐拒絕參加、故於今晚八時、向總統府辭職、總統乃召前陸長彭古、請其組閣、彭古雖未正式受命、然已允接洽、

荒城褋寫（十二）（蒼松）

市聲一覽（一）

北平雖不是摩登的商業區、卻內五百年兩朝的首都、物力所萃的歷史關係、「老字號」的商店特別的多。「老」之一字雖與「摩登」背馳、怎奈經商做生意十分需要這個「老」字、年深資老、印像深、信用著、便是一種自然的宣傳、按原則上說、是打牠不倒的。北平的老字號很有些興味的歷史、而最近又發生了些「老」•「少」競爭、新舊交鬨、眞僞難分的趣劇。諸位漫坐雅言、且等我這老漢一筆一筆一樁一樁一幕一幕的寫來。

㈠老便宜坊的「空城計」㈡老同仁堂的「車輪戰」㈢老致美齋的「新雙包案」

老便宜坊的空城計　來！來！！來！！！

欲談老便宜坊、不可不知舊都商店之影射法。例如一個賣鑷子的姓張的出了名、於是有許多「鑷子張」出現、都門雜詠所謂「鍾剪刀錐百鍊鋼。打磨廠內貨精良。敎人何處分眞假。處處招牌鑷子張。」是也。一個賣剪刀的王麻子出了名、就有些「旺麻子」•「汪麻子」出現。所謂「刀店傳名本姓王、兩邊更有「旺」同「汪」。諸公試目分明認。「頭上三橫」看莫慌」。想來南方的稻香村•稻香春亦少不了這套把戲。

老便宜坊、在舊都以燒鴨出名、已有三百年的詩數。牠標榜著「金陵」二字、當然南京還有個比他更老的。據說當初只用便宜坊三字、後來因爲冒牌的多了。才加了個「老」字、後來別家亦加「老」字、牠又加成了「眞正老便宜坊」。但是冒牌的影射的非常之多、像甚麼半宜坊•便意坊•明宜坊•均宜坊等、各城皆有。亦與王麻子•旺麻子•汪麻子。馬雲龍•馬元龍•馬應龍（眼藥）一例。冒牌的不見得對於「眞正」就是不利、因爲烘雲托月、亦可以增長「眞—老的」聲價。

老便宜坊近年的生意確是特別的蕭條、一小半是同業的競爭—（南飯館以如西長安街的十春也都請有名廚精製烤鴨）一大半是由於地點偏僻。（在外城的西南角米市胡同、離內城及前門一帶熱鬧區域都很遠）。惹得這家老店着急起來、只得趨步「摩登」登了些新式的廣告、空城計於是乎開演焉。那廣告是

> 來！來！！來！！！
> ㈠欲知中國第一美味不可不來。㈡欲嘗牠道地鴨子不可不來。㈢欲嘗佳蔬不可不來。㈣欲美酒不可不來。㈤欲用高尚宴席不可不來。㈥欲飽食美饌不可不來。㈦欲便宜不可不來。㈧欲研究三百年之老商店不可不來。
> 宜武門外米市胡同老便宜坊啓　電話南局六九四號

只看「頭二字」、眞彷彿彈琴退敵的諸葛亮、在城樓揮羽毛扇向司馬懿招呼之神態。雖然廣告文中、有八個「不可不來」、除㈠㈡㈢外、皆屬空泛、湊足八來之聲調而已。此新樣廣告、在老商店尙僅見也。

銀米地丸　淋症白濁　一盒斷根　每盒一元五角　九星公司出品　上海中西大藥房經理

保風險

陸上有保火險，海上有保水險，人們面部應當保風險，這件事情從前是辦不到的，自從

無敵牌蝶霜出世以後，就很容易解決了，無論如何嬌嫩的皮膚，祇須購買蝶霜一瓶，帶回家內，逢到出門之前，搽什臉上，任是多冷天氣，冒着西北風行走，決不會發行皺皵凍裂的危險，化數角的保費，得保一冬的風險，再要值得沒有了，

無敵牌蝶霜 百貨商店均有售，家庭工業社出品

靜安寺路二四六號 跑馬廳對過

亞細亞皮鞋公司

冬至汎大減價十四天

美國彈璜各式黃黑紋皮男鞋由七四元五角減售每雙洋十元

各式女鞋自三元起 各界仕女祈勿失此最好的機會

冠生園牛髓餅乾

□冬令經濟補品□ □男女老幼皆宜□ 常食滋養補身

甜咸皆有

每包六安士重 售大洋二角

逢星期日 買二包加送一包

世界商業儲蓄銀行

凡公司、商店、社團、私人、欲顯示帳目的明確、應用、出界銀行商業往來存款存洋、隨時支票、收付便利、存息優厚、世界銀行、是個大衆的帳房、是代大衆操勞服務的僕歸

商業往來 存款

營業時間 上午九時起下午五時止 星期日休息

備有詳章 函索即寄

上海四馬路一四〇新屋 電話九一九九轉接各部

天壽堂姑嫂丸

要妻十年不孕速服香港 治婦女經期暗病多年不育

海狗鞭健腎丸

男子必需第一 無論婦女青年服一樣功效奇效

上海代理 先施 永安 新新 唐拾義 太和堂 濟華堂

中外各埠商店藥房均有代售

長安公墓

墓址 滬杭公路長安站 價目 特別低廉每穴十元 上質 高爆一二女 不見滿水 運柩 永運保管 立案 手續完備 事務所 南市薈家弄一四〇號 電話南市一六六〇 章程 函索即寄

漢奸胡立夫判決書全文

在敵軍執役 百喙難解

維持會不在議論人治安

最初天良未盡泯滅嗣因利令智昏

蘇州訊、漢奸胡立夫、(五十二歲浙江永嘉縣人)高院判決無期徒刑、其判決書昨(十七)日送達、探錄全文如次、

◇主文◇

胡立夫在敵軍執役、處無期徒刑、褫奪公權終身、意圖營利供給賭博場所、處有期徒刑二年、併科罰金一千元、販賣雅片處有期徒刑二年、併科罰金一千元、意圖營利、以館舍供人吸用雅片、處有期徒刑一年、執行無期徒刑、褫奪公權無期、罰金一千五百元、罰金如不完納、以二元折算一日、易科監禁、監禁期限、不得逾一年、其餘部分無罪、

◇事實◇

緣胡立夫係浙江永嘉縣人、向在上海僑商路開設合成碾皮鞭水廠、廠內雇用日人驚崎為工程師、與友人多中日人、去年多間、該廠因奉天鐵路停車歇業、本年春間日軍侵滬、敵方與、常有日人到廠相田、與驚崎友、亦與胡立夫熟識、胡立夫因失業無事、遂往驚崎橫田二人介紹於日軍司令部及陸長山板、其時我十九路軍因變更戰略驅保、退守第二防線、閘北淪陷、日軍所佔據、日軍旣佔閘北、仍圖進攻滬西及太倉一帶、為鞏固閘北後防、安撫民衆胡立夫組織北市地方市民維持會、並以胡立夫為正會長、王度爲副會長、

會中分設六組

一曰總務組、二曰財務組、保衛組副會長王度兼任、三日巡警組、保常玉瀾爲主任、四曰調查組、保姚志鴻爲主任、五曰交通組、保程爲吕爲主任、六曰衛生組、保丁慶元爲主任、會所設在第四區公安分局內、招募警察百五十名、偵探廿名、當凡華人將運貨物出境者、均須向該會評價、按白分之三納稅後、由胡立夫發給出境證、

日軍方准通行

於本年四月一日成立、至同月十日爲止、共勒收捐款三千餘元、悉充該會經費、嗣經國聯調查團向日領事質問、日軍爲掩飾侵略華民自由組織、維持會迅即解散、胡立夫於該會解散後、復以日商、會同日商組織久和公司、許名鄉蔡設賭場煙館、並販賣雅片、其中一切事務、均由胡立夫負責主持、迨停戰後、日軍退出閘北、胡立夫遂爲日驚崎、田、送歸上海市政府、於五月十六日、始由警探將其拘捕北四川路

新雅酒樓捕獲

並在其身上搜獲手槍一支、及日人名片多紙、由上海市政府密令市政部轉送司法行政部發交本院、檢察官偵查終結、認有危害民國緊急治罪法第六條、刑法第一百另九條第一項、第二百八十條、禁煙法第六條、第十條、軍用槍砲取締條例第二條第一項、各罪嫌疑、提起公訴、

◇理由◇

本案係右事實列舉兩部分、分別論斷之、(一)關於組織市民維持會之部分、(上略)查本年一月廿八日以後、日軍對我軍防地節節進逼、十九路軍因戰略關係、退守第二防線、閘北淪爲日軍所佔據、被告與在逃之汪度等在日軍佔領區域以內、公然組織大規模之非法機關並招集警察二百五十名、關警察組主任常玉瀾指揮、偵探五十名、歸調查組主任姚志鴻(即姚志鴻)指揮、辦上海市政府

◇查明密報◇

國民政府有案、是該會之組織、顯然爲敵方上之設施、苟非受日軍之委任、絕無成立之可能、即使被告供前稟報市政府、然未經批准、仍難解免罪責、又經本院向市政府函查、據覆、並無呈報之事、調閱市政府全卷、亦無該被告呈報之文、顯係事後飾詞希圖抵塞、又於該會之名義、雖然維持閘北地方治安、然查去年九月一八日瀋陽事變日軍佔據以後、僞滿洲政府未經成立以前、亦曾由日軍勾結我國叛徒、組織治安維持會、前後事跡

◇如出一轍◇

可見此種組織實爲日人侵略我國領土之初步計劃、判本年三月間日軍方向瀏河太倉一帶、進攻甚急、閘北爲日軍後方、防禦空虛、被告代爲維持治安秩序、傳無後顧之憂、得盡其全力向前線進攻、是其所謂維持者、爲日軍維持後防之秩序、目的在使中國人民之治安、又復代爲征募民衆壯丁之物稅、謂非以民國人民、在敵軍執役、誰能置信、本院會同公安局及本院檢察官偵訊時、均據供稱「當時我出來維持、我想此事一定要受民衆的唾罵、政府的責罰」、又在上海市公安局供稱「當時有外人打電報給國聯」合會、以說維持會又有遺棄的情形一樣、所以中國聯打電報給日本領事查問、事爲領事承認問、所以日軍司令部下令取消、我們就退到臨平路維持會第二個去的」各等語、上海市公安局督察員並黃多等報明、對於該會干涉及日軍下令解散情形、與被告供述相符、是據被告所云、在此職當時、亦認該會之組織與滿洲情形相同、況該會如果專辦慈善事項、不含政治作用、又鈎爲華民謀利益、則民衆方感戴之不暇、即被告亦覺無愧怍、何心驚畏商會組織之時、意謂必遭嗤罵要受

民衆唾罵

政府督責、尤可見其行爲實係幫助日軍、圖謀危害民國、故日知爲罪國上下所不容、但分別科斷、以該被告於被捕時、並搜獲

手鎗◆搜獲◆

一支、據供係屬防身之用、惟查租界執照、業已遺失、租界照、唯華界執照、業已遺失、租界捕房移送、本院函向上海市公安局查明屬實、並由上海市公安局特務告所領上海市公共租界第二六一七號手鎗執照一紙、函送到院、旣經證明當非私藏軍械、則軍用槍砲取締條例第二條第一項罪名、自不成立

◆總上論結◆

合依刑法第四十二條、第一百零九條第一項、危害民國緊急治罪法第七十四條、禁煙法第六條、第十條、刑法第一百零九條第二百八十條、第一百八十條、第五十七條第三項、第七十條第二款、第五十五條第二、第三、第八條、各項刑事訴訟、第三百十五條、第三百十六條、判決如主文、

久和◆公司◆

及私藏軍械之部份、査久和公司係由市民維持會解散後而成立、名爲經營商業、其內容則爲設賭場、開設雅片館、以及販賣雅片、被告於本院公開審理時、雖否認該公司由伊組織、然據日本領事館、業已供明四月十一日在上海市公安局、亦經日本領事館證明、與維持會係屬一體、然據其在上海供謂「我們久和公司、是我所組織的、但非其本人主持、其餘無從」、且供「我在恒豐路雅片賭場中、共收了九千多元之數」、横田拿去一半、其餘一半是久和公司我拿去用的、至久和公司在公安局評價供調、與有商會、前往虹口捕房以及閘北公安局等處、按久和公司之組織、與有經營利、供給賭博場所販賣雅片、及以館舍供人吸用雅片各行爲、自應依照刑法第二百六十八條、禁煙法第六條、第十條、分別科斷、以該被告於被捕時、並搜獲

摩登照相

四吋美術照四張一元 六吋美術照三張一元半 二十四吋放大二元半

南京路哈同大樓旅館對面 摩登照相館啓

書畫 古碑 書帖

上海城隍廟交通路 國粹書畫流通處

婦女百病 朱彤良醫師 精醫子女

真左筆 談相 評命

北四川路郵總局北

警備司令部 以防宵小

淞滬警備司令部、以現值冬防吃緊、除通飭全市偵查員、暨警察各局所、前日經偵查隊分別會同全班督查員偵查員等赴閘北南市浦東等處煙酒肆、以防宵小匪徒混跡之所、而以城內花會尤以爲匪徒淵藪、破獲花會商多起、已於日昨(十七日)一併解送司令部訊辦、

德國最新白濁專藥

樂的能

一粒樂的能…殺菌十萬
一盒樂的能…永斷根株

特製的樂的能較普通藥力要大五倍

吞服保易奏效直達腎部 徹底治療 無害腸胃 不礙生育

謹防假冒 新星藥行

品高價廉 用者珍之

美靈牙膏

常用美靈牙膏 有益 到老不致脫牙 終身可免牙患 永久牙齒潔白

各大公司藥房均售

匿跡租界秘密活動

共黨互濟會會員 男女三名拘獲

證據確實解京訊辦

市公安局日前因據報有共產黨潛伏法租界西門路西湖坊等處、秘密組織共黨互濟會、刊印大批反動物品、散發宣傳、並勾結失業工人、擬赴各工廠搗亂治安等語、當即派幹員會同法捕房中西探員馳往上述地點、拘捕共產黨徒蕭山人韓葆春(三十二歲)湖南人賓漢濤(二十歲)、及女性張朱氏(三十六歲)等三名、並搜得反動刊物「紅旗週報」「監獄生活」等一百餘種、一併帶赴捕房、轉解第二特區法院、一度審問後、即移市公安局偵緝隊派員前往迎提、由第二科訊據賓漢濤供認擔任共黨互濟會工作、並檢視此項大宗刊物、足證確犯危害民國之罪、當呈報市府奉令將該共犯三名檢同證據、派員於前晚解送南京軍政部訊辦、聞該局以案情重要、上車時派該管五區警士、嚴密戒備、以防不測、

背夫私逃 琵琶別抱

揚州人闞傳兒之妻闞劉氏、卅二歲、今年正月間由原籍背夫私自逃來上海、於前月間與同鄉人鍾永寬邂逅、互談之下、兩人情投意合、旋即發生戀愛、賃屋於巨潑來斯路三十六號後樓同居、儼然似夫婦、現爲本夫來滬訪悉、前日投該管捕房報告、派探齊德清前往將鍾與劉氏一併拘獲、帶入捕房、昨晨解送第二特院刑二庭、先由捕房律師陳明案情、略謂被告觸犯刑法二五六條之通姦罪、請求依法訊辦、繼由告訴人闞傳兒投稱、妻子劉氏於本年正月間以來申幫傭爲由、與人

不能工作 不知羅敷有夫

私奔之婦遇其安逸日子

私姘、求請重辦、訊之闞劉氏供、因遭丈夫凌虐、故來申幫傭、嗣因不能工作、故與鍾永寬姘居度日、鍾供、實情不知劉氏有丈夫、故敢與之姘識同居、餘詞支吾、推事核供、諭被告等還押、候改期續訊、

和紗廠失愼

楊樹浦路六七〇號怡和紗廠烘棉間、昨晚八時〇五分、因烘棉起火、焚燒十餘分鐘、燬去棉花二百磅、烘棉之機器亦略有燬損、

伶人拐女

流落異鄉

無錫車站查獲

鎭江訊、昨日下午十一時許、由京至滬第六次車內、有截髮、身穿時裝幼女、未購票乘車、被隨車何槽查出、迨車抵鎭江站、送交第六段警務處、據供名王三巧、十三歲、上海人、因在家被一女伶拐騙至南京、欲將我賣與某姓家爲媳、我察破舉動、遂即逃出、現擬返里、韓警務處長以

南通 喬裝乞丐 行刦被獲

北鄉□□、匪徒未□、有匪徒六七人、喬裝乞丐、借乞食爲由、實行刦掠、經警偵悉、拿獲凌章等六名、連同證據一併解縣府訊、

鎭江 施用手術 麻醉斃命

曹德人王萬餘、現年五十六、生有兩子、次名道衛、年十六、因去歲患有小便不通之症、經著異病王萬餘乃將日子送鎭、投下碼頭德昌行銷售、得款即爲道衛治病、當由該行人介紹至廣濟醫院段十東處診、議定醫藥費洋十三元一角、段即命徒及十施行手術、用麻藥、將道衛麻醉、由乃徒李國華用刀、將生殖器包皮割開、約有數分鐘、病人忽呼吸困促、未幾、氣絕、王萬餘奔告與段十東、大肆交涉、由該段局警察致死所聞、當以該案人證、一併帶往五分局、移送法院訊辦、至下午四時許、檢察官蒞院檢驗、當將麻藥一併帶回法院、屍交乃父收殮、並將段十東拘押、又訊、段十東挽人向十鄉餘講通、承罪、李國華施行手術、段將七百衛誤斃、聞法院已將段釋出、並將李興收押、

揚州 勒斃養女 開棺檢驗

邑間城內居民薛注、早年因無子、在育嬰堂領一女爲撫子、取名小鳳子、現年十九、薛生一男、欣喜異常、會有親戚劉正興、許願多年、婆某氏、久未生育、乃將一鳳子嫁給押子、三年後、劉亦生子、劉夫婦之喜可知、惟久之其婆愛女之心於子、將女百般凌虐、一日劉因事外出、女在廚下燒早飯、劉妻以拚鍾向女打擊、女急避未中、劉適由外歸、見狀大變、夫婦又起衝突、劉負氣出外、凱謫氏俟夫走後、乃將女捆入房中、用繩扣其頸項、一端繫於樑上、將女按倒、該女痛哭號哭之聲、一動四鄰、但畏其悍潑、無人敢去解救、少頃小鳳女斃、而氏忽大哭、族始將其解下、即以女已氣絕、乃有人密報公安四分局、及永興鄉分駐所、將其逮捕、訊經由四局、解送法院、一面由該屍棺、將女收殮、十五日上午十時、法院偕檢察官暨吏前往驗、開棺後、驗得屍之面部七竅、血痕可注、首部發現傷痕數處、傷手觸永傷查、不日房中發現遺書一件、兩端結成圓形、現與所報勒斃之情形相符、乃併帶同鄭論令將屍仍然收殮、聽候偵訊、

幼女被拐 流落中途

情殊可憫、派警送上海總署、着家屬認領、

難民過境騷擾

滬西虹橋鎭南首界村間、前日到有大批湖北男女難民、約共五百餘名、由難民頭目李立、張富等率領、各帶行李、沿途乞討、騷擾鄉村、不遂意、即出言恫嚇、但內人數衆多、鄉民惟有忍氣、警長隨即前往、勸令勿再逗留、並報告保安隊長、請速派兵前往弭阻、保安第七中隊隊長聞報同保安隊及長警等前往彈壓、不准停留、並限其四小時內離去、至昨日下午二時許、全數難民始沿滬杭甬鐵路而去、

損壞兩石獅

南意大啓覺端

◎日內瓦十六日哈瓦斯社電、沼岸之達爾馬地帝省爲南斯拉夫與意大利兩國所共有、該省內之脫羅加地方、有石獅兩座、爲中世紀威尼斯佔領該地之紀念物、日前忽爲南國不知姓名者所損毀、意大利人民聞訊大譁、結隊示威、爲屬一國、官廳亦參預焉、此事起因甚小、而影響極大、國聯曾及專館會議人士、對於意大利之擴大事端、頗表驚異、且抱不安、按凡爾賽和約簽訂以來、達爾馬地亞地方、對於意大利人民、雖予以種種便利、但地方居民百餘萬人、於調擇國籍之時、願入意大利籍者、不過四千六百餘人而已、

美麗牌香煙

視同恩物

有美皆備 無美不臻

華成煙公司出品

閱報者注意

鄙人經商勞碌、又加房勞過度、患肺癆咳嗽帶血、日夜不止、遍請中西名醫、服藥調治、無效後又加陽痿遺精、週身酸疼、痛苦萬分、自知難愈之症、辛友人劉君患疳瘡小腸疝氣、是經五台山和尚治好、鄙人得悉到上人處診斷、用還陽丹、內料回家照法吞服七天果然咳愈喘定、精止陽舉、此是僧人之藥力、治愈鄙人病好無法報答、只得登報感謝、上人同、外兄弟如有患同樣病者、速往上人處診斷、以免痛苦、僧人寓虹口東武路昌頤南旅社11號、感謝人李銀號主人杜錫恩啓

面友

白嫩肌膚 除防雀斑

FACE FRIEND REMOVES FRECKLES WHITENS THE SKIN

總發行所 上海南京路大新街口 中國化學工業社

拔牙不痛 鑲牙 藥費一元 不收

用新式醫具、無痛拔牙、鑲牙、補牙、種牙、診費一元、上午九時至七時、東首鼎業大廈 三馬路石路

梅獨杜里

醫師所公認信任的 德國五淋白濁專藥

柯爾登洋行

新新公司 冬季大減價

疋頭部
大批英國新到純毛大衣絨
時式西服呢一律削本賤賣
國產新新葛眞絲海虎絨照買照送
襟皮內衣料每尺二角四分
雙面條子絨每尺一角三分

綢緞新裝部
時髦婦女花呢大衣斗蓬、每件九元起

煙草部
五十支大喜牌香煙每四聽九角半
二十支使官牌香煙一元四合
英國BBB眞正老牌海馬雪茄煙咀特沾對折

衣料大犧牲
綢緞部
閃星綢旗袍料足碼八尺每件五元
下午二時起五百件賣完爲止
新花毛葛花緞賽錦足八尺旗袍料每件一元起特別犧牲

文房部
派克著名老牌墨水
上兩用墨水筆減沾八折
金星泰茂牌墨水筆每支特沾九角
學生經濟練習簿每打特沾二角
送禮美麗包紙式樣新雅取價特廉

藥…
老牌奧斯麥每瓶三元四角半
拜耳阿司匹靈廿片每瓶特沾九角八分

罐頭部
英國著名老牌錦盒朱古力每合二元六角三分起
五磅瑪厘餅干一元六角買一送一
新到廣東大臘鴨腿一元五只
渣華美味蝦餅每磅三元六角半

毛衫部
英國應廉或飛輪老牌純毛衫每件特沾二元九角半
童裝厚絨衛生衣兩件特沾八角
女童什色衛生褲兩條特沾八角

化粧品部
法國要治加類敞正老牌香水每瓶原價三元特收半價
美國三花老牌美麗香品一律半價

襪部
英國名廠各式純毛襪
男裝中統厚毛襪空前價平沾一元四雙
女裝中統賽毛襪兩雙六角半

參燕部
上等龍芽宮燕每斤七元二角
上頂四十支別直每兩四元半
上白龍芽官燕
吉林大山人參特別犧牲

照相器具部
一百尺老牌攝影戲機每只十五元
新到繡花美術相簿每本三元四角
四寸美雅相架每只一角半起買一送一

五金部
新到大帮刀叉餐具異常廉價
購滿禮券十元奉送日歷一組
代售萬國慈善賽馬特奬券每張十元
禮券部

萬國足球　中華戰俄　下午三時　棒球場

萬國足球初賽、中華對俄羅斯、今日三時在棒球場交鋒、以中華對沙売爾化身之俄國隊、勝利操左劵、小黑炭與馮運佑等、或因傷或因事、不能出席比賽、希上列十三人、於二時半前、齊集協進會備戰、

周賢言　李寧　梁樹棠　劉紹倪　江善敬　莊世鴻　陳光…　李義…　梁家球　梅洪…　預備員　陸鍾恩　…

男女球籃排乒乓振災賽　今日節目

類別	時間	比賽	裁判員
男女乒乓	五點半至六點半	笠永康對時士洪　華光隊對徐多　廣仲球對劉克仁　黃祥發對雷耿　駱洪勝對沈德昌　李偉書對尤智政　陸守律對林榮基　程志濟對傅積慶	俞斌祺　劉崇德
女子籃球	六點半至七點半	國光對兩星	陸鍾恩
男子籃球	七點半至八點半	優遊對雞鳴	王木榛
女子排球	八點半至九點半	民立對智仁勇	鍾一…
男子排球	九點半至十點半	大夏對大同	陳富章

江大足球　復旦對交大

今天下午二時後

江大足球復旦對交大、原定昨日舉行、復旦以球員中多華樂健兒、須出席昨日對西人之西聯乙二組賽、徵得交大同意、改今日下午二時半在復旦球場舉行、

今天足球

▼西聯會

中華對俄羅斯（萬國）	棒球場	
猶太對蘇格蘭（萬國）	跑馬廳	
英格蘭對葡萄牙（萬國）	跑馬廳	
曹家渡對嶺南（乙二）	足球場	
東光對聖芳濟（丙組）	虹口三	

▼中華會

與賽隊名	組別	時間	場地	裁判員
南強…東華	球二	八半	棒	陸翔千
上行…青年	足二	十時	棒	陳吉祥
南華…健進	華	十一半	棒	沈回春
高橋…粵東	會一	十時	田	張樂
三民…中青	球一	十一半	田	吳仕衡
暨南…鐵華	會一	一時	田	呂昌齡
大江…友恒	足一	三時	田	倪孝本
江南…五十	會二	八半	足	何春輝

足球帳

中華會

報工…樂樂	球二	十時足　樂文煉
茂泰…星光	球一	十一半足　胡宗藩
志華…英美	足一	一時足　未定

中華會
優游勝美孚（一足）　梁季乘棣

西聯會

東南勝東華	(甲組)	三對二
法商勝西人	(甲組)	三對一
阿迦尼勝央海軍	(甲組)	二對一
西捕勝蘇克斯	(甲組)	四對二
聖約翰和意合	(乙一)	守一對一
阿迦尼勝復旦	(乙一)	大對〇
暨華勝猶太	(乙二)	六對二
青華勝滬江	(乙二)	二對一
育青和光理	(乙二)	二對二

暨南冉勝東華

◇同室操戈

上半時東華先聲奪人
下半時暨南後來居上

華人兩强暨南與東華、昨在中組賽上、又相見於中華棒球場、戰恬雖較上次爲和緩、然動作仍欠安詳、結果東華以二對三見挫於暨南、亦李廣數奇、命也運也、茲紀其作戰詳情於後、

如入無人之境…（下略，字跡模糊）

▲矮虎搗龍門
兩隊對陣、勃拉司銀笛一鳴、大戰爆發、暨南首取攻勢、輕度以撲東華之門、李寧關福分應付、亦宜…

▲黑炭全大體
四座掌聲、關天而起、東華得此一球後、聲勢益壯、洪光、象華兩騎…

▲小鍾建奇功
…

▲鐵門失足恨
…

觀戰後記

昨日兩隊表演、成績殊出一般人意料之外、…

□暨南隊
梁樹棠　…

□東華隊
…

▲妹妹開心來
…

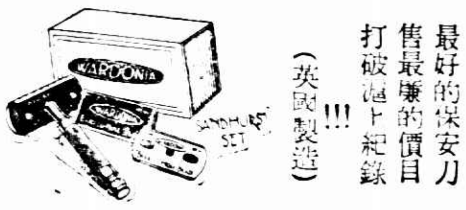
□公道在人心
…

勒吐精代乳粉

以勒吐精代乳粉哺育小兒無不發育健全肌肉充盈骨格堅實因此粉之各種成分與健康母乳無異

樣品劵
奉上…讀…代乳粉壹樣請寄勒吐精代乳粉壹樣…及育嬰指南一冊…
此致上海郵政信箱七〇五號
美瑞煉乳公司
姓名
住址

冠生園 小茶餅乾
每小袋洋一角
今日星期買二送一



最好的保安刀
售最廉的價目
打破滬上紀錄
!!!
（英國製造）
特價大洋伍角
每人限買一具
特種華端利新式無齒保安剃刀
永安公司
先施公司
新新公司
貨將售罄購宜從速

冠眞照相
小小照相每打五角
今日來拍明日可取
一四照一元四張
美術照相　團體優條
摩登佈景　美感動人
地點　南京路冠生園隣店附設
電話　九二七一〇

工商足球帳

組別	隊名	成績
球之隊員	嘉…勝	三比一
滬工	亞細亞和心心	一比一
康字	保…勝浦…	一比〇

京市足球

中央十大

有錦標希望

蘇省南京公共體育場主辦之第五屆足球錦標賽、將於二十三日結束、最近足字組中央軍校三戰三勝、最有錦標希望、惟中大亦有機會、故十九日軍校與中大之賽、頗有關係、小字組遺族學校實力較好、頗有希望、茲將足字組成績列後、

隊名	已賽	勝	和	敗	百分率
軍校	三	三	〇	〇	一・〇〇
中大	三	二	一	〇	・八七
南中	四	二	一	一	・六三
津浦	五	二	〇	三	・四〇
曉光	三	一	〇	二	・三三
大公	四	〇	〇	四	・〇〇

復實初中部越野賽跑

復旦實中初中部、會體育教員陳汗軍之指導與推行、各項運動尤有顯著之進步、昨日該校舉行越野賽、參加者十餘人、下午三時起由該校球場出發、經小沙渡路愛文義路轉叉登路折入康腦脫路至校、約二千五百米、結果以初一程習升爲最佳、成績八分十一秒、

南星勝美軍

滬江挫江灣

西青籃球
…申打敗了也是

西青籃球昨晚五場、乙組佔其二、結果如下、⑴約翰…、上半時…、㈡西青勝法學院、…比九、結果四十四比二十四、

暨南

因人員較弱、…硬、與也是之戰、成績佳、上半時內、威廉金房、得分之多首推黃兆祥、下半、…頭相爭、也是亦强人意、較前略有起色、結果五十比二十七、也是敗北、

暨南	犯	分	也是	犯	分
黃兆森	二	六	鄭志芳	一	六
余文彩	〇	二	曹小培	二	二
許…水	一	五	劉大偉	二	〇
…元	一	九	陸…飆	二	七
丹貴仁	一	五	周雲超	三	七
容漢育	一	〇	郭錫麟	四	五
王南珍	三	三	曹…良	〇	〇
總結	九	五十	總結	十四	二十七

上半時暨南三十一　也是十二
下半　暨南十九　也是十五

◇滬江◇

與江灣、實力顯殊、江灣傳遞欠純熟、陣線不整、屢被對方乘隙而進、接觸之始、滬江即扶搖直上、江灣控乎其後、後半時內江灣果路後被關下場、因以替無人、僅四人交戰、結果七十二比二十五、滬江大勝、

滬江	犯	分	江灣	犯	分
沈念華	一	二十六	馬慶峯	一	六
孫漢民	〇	二十	王呂運	一	十三
錢…錦	一	十六	林…武	〇	〇
鄒…宇	〇	二	宋啓後	〇	二
吳…霖	〇	十二	張容	〇	四
陸…春	一	〇	總結	六	二十五
施家鈞	〇	〇			
孫賓…	一	四			
總結	四	七十二			

上半時滬江四十二　江灣十二
下半時滬江三十　江灣十三

◇南星◇

戰美海軍、結果雖勝、但彼此不過爾爾、滬江時之有聲有色、且不及日前與滬江時之有聲有色、射球多數浪擲、此其缺點、結果四十八比二十八、美海軍負、

南星	犯	分	美海軍	犯	分
劉良湧	三	六	開麥隆	三	一
劉姜	〇	〇	勃諾凡克	二	〇
包新弟	三	十五	赫夫曼	四	七
張大奇	一	八	赫威爾	〇	八
周百貴	〇	七	勃勞凡特	四	一

籃球友誼賽

益美　華星

康士培	二	〇
鍾士…	一	二
劉綱康	三	〇
總結	十七	總結

上半時南星二十一　美海軍十一
下半時南星二十七　美海軍十七

蕪湖民衆教育館籃球

三日中結果

昨晚青年益美東亞公司兩籃球隊之益美球隊、與華星隊作友誼賽於中華籃球房、上半時華星以七五見負、總結果爲六十三與三十六之比、益美勝、該隊歡迎函約比賽、通訊處南京路廿九號天東銀公司湯錦章、

球訊一束

十一日　醒星勝復興　廿八比十二
全白勝強華　四六比八
十二日　青白勝炸彈　廿六比十三
曙日　嬰樂　十六比十四
十三日　蕪中勝復星　卅四比廿一
十四日　全白勝曉星　四六比十二

▽寶山城星兵乓隊、歡迎函約比賽、通信處寶山南門內、
▽輕丁足球隊歡迎友隊指教、通信處北四川路郵務局丁部間、

浦東小球帳

▽浦東小球隊現已成立、各友隊如欲與作友誼賽、希通知閘北寶安路一四七號、

飛龍勝十月	(健兒)	大對〇
流彈勝志西	(健兒)	三對一
幼兒勝渴母	(健兒)	四對〇
果白　流彈	(健兒)	五對〇
七星勝梅花	(青年)	三對〇
少ノ勝心	(青年)	三對〇
吉白勝流彈	(青年)	十二對一
全黑勝青	(廿士)	廿二對
鐵軍勝遠民	(廿士)	四對三
時新勝男青	(廿士)	四對〇
七星勝梅花	(廿士)	十二對一
浦星勝浦風	(廿士)	十對一

新書介紹

勤奮書局出版宋君復著女子籃球訓練法、頗有價值、男女指導及女籃球員不可不人手一冊、惟新改規則似尚未加入、但亦不傷大雅、

◇國術家于懷璞著作「對打潭腿圖解」、「單練潭腿圖解」、「八段錦歌」、現已由中國健學社出版、

上海洋服公司
特聘專門技師精心設計定價最廉
北四川路老靶子路轉角

全新男女結婚禮服出租
天福洋服公司
北四川路老靶子路西首一大一路一號大路電車公共汽車直達門口電話四三四三八號

解決婦女停經怕育
本院採用新奇方法最新器械靈驗秘方對於三五月停經怕育確於廿四小時保險通經毫無痛苦危險
院址　國光醫院

今天星期日
今天星期日請到上海愛多亞路廣西路口（床大王）順興公司去買（不退色銅床）或愛斯牌鋼床可照實洋九折

中法藥房 今日大廉價
冬補各品一律削碼
外加贈品
本埠分店同時舉行

美容霜
使顏芬芳嫩不老
此霜勻抹寂神妙
五洲大藥房發行　上海及各埠

孩兒面
最新科學化潤面護膚劑
功能除雀斑粉刺、消滅面皰、…白嫩、永駐…
孩兒面　每盒…
上海中法藥房

凍瘡靈藥兩種
㈠如意水　專治未破凍瘡
㈡白玉膏　專治已潰凍瘡
每盒四角　如意水同價
上海南京路永安公司西隔壁止威藥房發行

傷科　梁愛樓　梁財信　衛生醫家　元養堂
本號專治跌打損傷…

No. 887, THE EASTERN TIMES PHOTO SUPPLEMENT

二十一年十二月十八日(星期日)
第八百八十七號
隨報附送不取分文

圖畫時報

徵求國際國家地方社會記事,名人,閨秀,科學,體育,遊藝,時裝,美術,考古,遊覽,古跡,名勝,風俗,人體,動植物以及種種珍奇特異照片,凡足以增閱者之興趣者,本報具需歡迎.潤金從優.其有必須寄回之照片,請於背面寫明住址,以便檢還.

藝術家亞帝史金納傑作「黃粱一夢」之一幕此片又名「命也運也」
Otis Skinner in "Kissmet"—A First National & Vitaphone Picture.

三友攝影展覽會作品 ㈠「蕩舟橋石影」(徐祖蔭作)
Autumn Photographic Exhibition by Messrs. Long Ching San, Lewis Wong & Zee Tsu Ying. (1) Tung Wu (East Lake, Shiao Shin)

㈡「春山人在萬綠叢」巴黎沙龍入選 (黃仲長作)
2 Up the bamboo grove. Ex. Paris Salon

（上）⑶溪邊草影（郎靜山作）
③ Shadows.

（右）⑷莫干山竹（郎靜山作）
④ Bamboo grove near Mokanshan.

山東大學女子一英里競走 ⑴前五名丁金相侯煥成徐碩琬趙淑良羅秀倫女士（郝更生寄贈）
Girls One Mile Walking Race of Shangtung Univ. ① Five winners.

廣東省立女子一中高中籃球健將余筱茵女士（余華山）
Miss Yu Siao-yin, a basketball player of the First Girls Middle School of Kwantung Province

⑵第一徐碩琬女士之姿勢（郝更生寄贈）
② Miss Hsu Cheh-wan fired the first place

金陵女大運動員林玉文女士（黃至寄）
Miss Lin Yu-wan.

復旦劇社今夜九二次公演於美十紀念堂 ⑤殷淑娟女士 ⑥「孤雨」中之侍護者（周宗英女士飾）⑦「戰友」中之陳小姐（鮑中蘭女士飾）⑧「戰友」中之嚴小姐（殷淑娟女士飾）（彼得）